

ПРИБАВЛЕНІЯ ДО ВИЛЕНСКОМУ ВЪСТНИКУ. KURYERA WILEŃSKIEGO.

Вильна. ПЯТНИЦА 23-го Іюня.

Wilno. PIĄTEK 23-go Czerwca

		Бар. по раздѣ. Фран.	Термом. Реомюра.	Вѣтръ.	Состояніе атмосферы.
23 днѣ.	Утро.	27 дюй. 4,2 лин.	+	9,0	Пасм. дождь.
	По полудни.	27 — 3,7 —	+	10,1	
	Вечеръ.	27 — 5,2 —	+	8,5	

КАЗЕННЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ.

1. Съ 1 Января 1845 года, поставку състныхъ припасовъ и всѣхъ прочихъ матеріаловъ, для военныхъ госпиталей, предположено произвести подрядомъ, на основаніи условій, составленныхъ по началамъ, указаннымъ Свода Военныхъ Постановленийъ части IV. въ книгѣ 1 й.

Условія представляютъ поставщикамъ слѣдующія выгоды.

Залогамъ, вмѣсто третьей части, по новымъ условіямъ, требуется только на 20 o/o подрядной суммы.

Въ условіяхъ на случай неисправности подрядчика, определена умѣренная неустойка.

Поставка припасовъ можетъ быть принята подрядчикомъ, по разрядамъ.

Установленіе послѣдней цѣны на торгахъ, зависить не отъ Присутствій Коммисаріатскихъ Коммисій, производящихъ торги, но отъ Высшаго Коммисаріатскаго Управленія, которое для каждаго госпиталя назначаетъ особенныя цѣны, не отяготившія для казны и безобидныя для подрядчика. Цѣны сіи сообщаются Присутствіямъ Коммисіи, производящимъ торги, въ запечатанныхъ пакетахъ, которые остаются не вскрытыми, до окончанія переторжки; когда же переторжка будетъ совершенно окончена, то пакетъ съ цѣнами вскрывается, и тутъ же объявляется торговавшимся, Утверждается ли подрядъ, или нѣтъ; слѣдовательно въ первомъ случаѣ они могутъ тотчасъ заключить контракты и приступить къ дѣйствию по нимъ, а въ послѣднемъ безъ всякой проволочки, они получаютъ обратно свои залогы.

Желающіе могутъ взять продовольствіе госпиталей подрядомъ на одинъ или на два года, то есть съ 1-го Января 1845 по 1 Января 1846 года, или съ 1-го Января 1845 по 1-е Января 1847 годовъ.

Торги на поставку припасовъ въ госпитали, подвѣдомственные С. Петербургской Коммисіи, назначаются въ Коммисаріатскомъ Департаментѣ Военнаго Министерства, а именно:

АВГУСТА.		
	Торгъ.	Переторжка.
Для Сестротѣцкаго	7	11
— Нарвскаго	7	11
— Гельсингфорскаго	7	11
— Алаудскаго	7	11
— Нейшлотскаго полугоспиталя	9	14
— Лопухивскаго	9	14

На госпитали, ниже сего поименованныя, торги назначаются въ Коммисаріатскихъ Коммисіяхъ, именно:

ІЮЛЯ.		
	Торгъ.	Переторжка.
Въ Московской.		
Для Архангельскаго	10	14
— Брянскаго	10	14
Въ Динабургской.		
Для Мяскаго	24	28
— Виленскаго	24	28
Въ Кіевской.		
— Могилевскаго	19	24
— Бобруйскаго	19	24
— Менджибожскаго	19	24
— Бѣлозерскаго полугоспиталя	19	24
Въ Херсонской.		
— Тираспольскаго	3	7
— Измосьскаго	3	7
— Кишиневскаго	3	7
— Анапскаго	3	7
— Очаковскаго полугоспиталя	3	7
Въ Кременчугской.		
— Таганрогскаго	17	21

OGŁOSZENIA SKARBOWE.

1. Od 1 Stycznia 1845 roku, dostawę zapasów żywności i wszelkich innych materiatów dla wojskowych Szpitalów, zamierzono odbyć przez podrad na ośnowie warunków, ułożonych podług zasad wskazanych w Zbiorze Praw Wojskowych Części 4-jej, Księgi 1-jej.

Warunki nastęcazają dostawującym następane dogodności.

Ewikeyi zamiast trzeciiej części, podług nowych kondycyi wymaga się tylko na dwadzieście procentów podług podradowej summy.

W warunkach oznacza się umiarkowane niedotrzymanie wzdarzeniu nieakuratności.

Dostawa zapasów może być przyjęta przez podradczyka oddziałami.

Postanowienie ostatecznej ceny na targach, zależy nie od Urzędu Kommissoryackich Kommissyi, odbywającego targ, ale od wyższego Kommissoryackiego Zarządu, który dla kaźdego Szpitalu naznacza ceny osobne, nieuciążliwe dla Skarbu, i bez żadnej krzywdy dla podradczyków. Ceny te komunikują się Urzędowi Kommissyi, odbywającym targi, w zapieczętowanych pakietach, które pozostają nierozpieczętowanemi do ukończenia przetargu. Skoro zaś przetarg zupełnie skończonym będzie, tedy pakiet z cenami zostanie rozpieczętowany i natychmiast objawi się, targującym czy się zatwierdza podrad lub nie. W piérwszym zdarzeniu mogą natychmiast zawierać kontrakta i przystąpić do czynności; w ostatnim zaś bez żadnej zwłoki odbierają oni na powrót swoje ewikeye.

Życzący mogą podjąć się zaopatrzenia Szpitalów przez podrad na rok jeden lub dwa lata, t. j. od 1-go Stycznia 1845 do 1-go Stycznia 1846 r., albo od 1-go Stycznia 1845 do 1-go Stycznia 1847 roku.

Targi na dostawę zapasów do Szpitalów, podwładnych St. Petersburgskiej Kommissoryackiej Kommissyi, naznacza się w Kommissoryackim Departamencie Ministeryum Wojennego.

SIERPIEŃ.		
	Targ.	Przetarg.
Для Сестротѣцкаго	7	11
— Нарвскаго	7	11
— Гельсингфорскаго	7	11
— Алаудскаго	7	11
— Нежслодзскаго полшпиталя	9	14
— Лопухинскаго	9	14

Do szpitalów niżej poszczególnionych, targi naznacza się w Kommissoryackich Kommissyach a mianowicie.

LIPCA.		
	Targ.	Przetarg.
W Moskiewskiej.		
Для Архангельскаго	10	14
— Брянскаго	10	14
W Dyneburskiej.		
Для Ми́нскаго	24	28
— Виле́нскаго	24	28
W Kijowskiej.		
— Мобилевскаго	19	24
— Бобруйскаго	19	24
— Мѣдзбожскаго	19	24
— Бѣлозерскаго полшпиталя	19	24
W Chersonskiej.		
— Тираспольскаго	3	7
— Измосьскаго	3	7
— Кисыневскаго	3	7
— Анапскаго	3	7
— Очакоскаго полшпиталя	3	7
W Krzemienieckiej.		
— Таганрогскаго	17	21



Торгъ.	Переторжка.
Новороссійскаго Военнаго Поселенія.	
— Новоархангельскаго 6 Округа . . . . .	17 21
— Елисаветградскаго 8 Окр. . . . .	17 21
Въ Воронежской Округовъ украинскаго Военнаго Поселенія.	
— Ново-Екатеринославскаго N 1. . . . .	18 22
— Кременоваго . . . . . N 2. . . . .	18 22
— Новоархангельскаго . . . . . N 3. . . . .	18 22
— Новопсковскаго . . . . . N 4. . . . .	18 22
— Новобѣлгородскаго . . . . . N 5. . . . .	19 24
— Чугуевскаго . . . . . N 6. . . . .	19 24
— Борисогабѣвскаго . . . . . N 7. . . . .	19 24
— Новосерпуховскаго . . . . . N 8 . . . . .	19 24
Въ Казанской.	
— Казанскаго, съ Отдѣленіемъ при пороховомъ заводѣ . . . . .	19 24
— Сямсиможайскаго . . . . .	19 24
— Верхнеуральскаго . . . . .	19 24
Въ Ставропольской.	
— Георгиевскаго . . . . .	3 7
— Пятигорскаго . . . . .	3 7
— Владикавказскаго . . . . .	3 7
— Ардонскаго . . . . .	3 7
— Екатериноградскаго . . . . .	3 7
— Кизлярскаго . . . . .	3 7
— Моздокскаго . . . . .	4 8
— Фонагорійскаго . . . . .	4 8
— Устьлабінскаго . . . . .	4 8
— Ставропольскаго . . . . .	4 8
— Темнодѣвскаго . . . . .	4 8
— Махашевскаго . . . . .	4 8
— Абинскаго . . . . .	5 10
— Екатеринодарскаго . . . . .	5 10
— Варениковскаго . . . . .	5 10
— Александровскаго . . . . .	5 10
— Находящагося въ Георгіи Афинскомъ укрѣпленіи . . . . .	5 10

О количествѣ требующихся припасовъ и матеріаловъ для госпиталей С. Петербургской Коммисіи, желающіе могутъ узнать въ Коммисаріатскомъ Департаментѣ Военнаго Министерства, а для прочихъ госпиталей въ тѣхъ Коммисаріатскихъ Коммисіяхъ, гдѣ назначены самые торги.

Торги будутъ произведены изустные и съ допущеніемъ при оныхъ присылки запечатанныхъ объявленій на точномъ основаніи Свода Военныхъ Положеній части IV, книги I-й.

Лица, желающіе вступить въ изустный торгъ, обязаны, до приступленія къ оному, представить, на обыкновенной гербовой бумагѣ а) Документы о своемъ званіи и б) Залоги поручительства, соразмѣрные суммѣ неустойки, опредѣленной въ предлагаемыхъ условіяхъ.

Запечатанныя объявленія къ торгамъ должны быть присланы или поданы въ Коммисаріатскій Департаментъ и въ тѣ Коммисаріатскія Коммисіи, гдѣ назначены торги, такъ, чтобы онѣ поступили въ Коммисіи не позже 11 часовъ утра, въ дни, назначенные для переторжки. Запечатанныя объявленія, на основаніи ст. 1625 Т. X. Свода Граж. Зак. (изд. 1842 года), должны заключать въ себѣ: а) согласіе принять подрядъ вполнѣ, или какой либо разрядъ, на точномъ основаніи предлагаемыхъ у сего условій, безъ всякой перемены б) Цѣны складомъ писанія. в) мѣстопробываніе, званіе, имя и фамилію предъавителя, также мѣсяць и число, когда писано объявленіе. При объявленіи должны быть приложены: а) Документы о званіи объявителя, б) Залоги или поручительства, соразмѣрные суммѣ неустойки, въ условіяхъ опредѣленной. Надпись на пакетѣ, въ которомъ запечатано объявленіе, должна быть слѣдующая: „Объявленіе въ Коммисаріатскій Департаментъ Военнаго Министерства, или въ такую-то Коммисаріатскую Коммисію, къ торгамъ на поставку въ такой-то госпиталь припасовъ, или къ переторжкѣ, назначенной въ такой-то день.“

Торги изустные будутъ произведены по разрядамъ, на предлагаемыхъ у сего условіяхъ.

Въ случаѣ неуспѣха торговъ въ Коммисаріатскихъ Коммисіяхъ, для тѣхъ госпиталей, на кои торги не состоятся, они будутъ повторены въ Коммисаріатскомъ Департаментѣ, въ слѣдующіе сроки, именно:

## НОЯБРЯ.

Торгъ.	Переторжка.
Для Сестротѣвскаго . . . . .	6 10
— Нарвскаго . . . . .	6 10
— Гельсингфорскаго . . . . .	6 10
— Алаудскаго . . . . .	8 13
— Нейшлотскаго . . . . .	8 13
— Лопухинскаго . . . . .	8 13

Таргъ.	Przetarg.
Noworossyjskiego woj-skowego osiedlenia.	
Dla Nowoarchangielskiego 6 Okr. . . . .	17 21
— Elisawetgradskiego 8 Okr. . . . .	17 21
W Woonezskiej Okręgów Ukrainskiego Wo-jennego osiedlenia.	
— Nowo-Ekaterinosławskiego N 1. . . . .	18 22
— Kremińskiego . . . . . N 2. . . . .	18 22
— Nowoarchangielskiego . . . . . N 3. . . . .	18 12
— Nowopkowskiego . . . . . N 4. . . . .	18 22
— Nowobielgorodzkiego . . . . . N 5. . . . .	19 24
— Czugujewskiego . . . . . N 6 . . . . .	19 24
— Borisohlebskiego . . . . . N 7. . . . .	19 24
— Nowosierpuchowskiego . . . . . N 8. . . . .	19 24
W Kazańskiej.	
— Kazańskiej, z oddziałem przy prochni . . . . .	19 24
— Siumsimozajskiego . . . . .	19 24
— Werchnieuralskiego . . . . .	19 24
W Stawropolskiej.	
— Georgiewskiego . . . . .	3 7
— Piatigorskiego . . . . .	3 7
— Władikawkazkiego . . . . .	3 7
— Arдонского . . . . .	3 7
— Ekaterinogradzkiego . . . . .	3 7
— Kizlarskiego . . . . .	3 7
— Mozdokskiego . . . . .	4 8
— Fonağorijskiego . . . . .	4 8
— Ustlabińskiego . . . . .	4 8
— Stawropolskiego . . . . .	4 8
— Tiemnofeskiego . . . . .	4 8
— Machaszewskiego . . . . .	4 8
— Aбиńskiego . . . . .	5 10
— Ekaterynodarskiego . . . . .	5 10
— Warenikowskiego . . . . .	5 10
— Alexandrowskiego . . . . .	5 10
— Znajdującego się w Georgii w Afinskiej twierdzy . . . . .	5 10

О ilości запасовъ и матеріаловъ шпитальныхъ для St. Petersburgkiej Kommissyi, można się dowiedzieć w Kommissoryackim Departamencie Ministerium Woennego; a dla innychъ szpitalowъ w tychъ Kommissoryackichъ Kommissyachъ, gdzie przeznaczone są same targi.

Targi będą odbyte ustnie z dozwoleniemъ przy o-nychъ przysyłki zapieczetowanychъ objawienъ na istotnejъ osnowie Zbioru Ustaw Woennychъ części 4-ěj księgi 1-ěj.

Osoby życzące wejść w umowę słowną, obowiązane są przedъ przystąpieniemъ do niej, przedstawić na zwycajnymъ szteplowymъ papierze: a) Dowody o swoimъ stanie, i b) ewikcyę lub poręcznictwa odpowiednie summie niedotrzymania, naznaczonej w przyłączonychъ kondycyachъ.

Zapieczetowane objawienia do targowъ, powinne być przysłane lub podane do tychъ Kommissoryackichъ Kommissyi, gdzie są naznaczone targi, takъ iżby one weszły do Kommissyi przedъ jedenastą z rana, w dniachъ przeznaczonychъ dla przetargowъ. Zapieczetowane objawienia, na osnowie artykułu 1625 Tomu X. Zbioru Pr. Cyw. (edyc. 1842 r. powinne zawieracъ w sobie: a) zgodzenie się na podjęcie się podradu całkiemъ lub jakiegokolwiekъ oddziału na istotnejъ osnowie przyłączonychъ, przy témъ kondycyi bezъ żadnejъ odmiany; b) ceny pisane słownie; c) miejsce pobytu, stan imie i nazwisko objawiającego także miesiacъ i dzienъ kiedy pisano. Przy objawieniu powinne być przyložone: a) dowody o stanie objawiającego; b) ewikcyę lub poręcznictwa odpowiednie summie, niedotrzymania w kondycyachъ przeznaczonychъ. Adressъ na pakiecie w którymъ zapieczetowane objawienie, powinienъ być następujący: „Objawienie do takiejъ to Kommissoryackiejъ Kommissyi lub do Kommissoryackiego Departamentu Ministeriumъ Woennego, do targowъ na dostawę zapasowъ do takiego to Szpitalu, przeznaczonychъ na takie to dni.“

Targi ustne będą odbyte oddziałami na załączonychъ tu prawidłachъ.

W zdarzeniu nieotrzymania się targu w Kommissoryackichъ Kommissyachъ dla tychъ Szpitalowъ, na które targi nie będą zatwierdzone, będą one powtórzone w Kommissoryackimъ Departamencie w następującychъ terminachъ, a mianowicie.

## LISTOPADA.

Таргъ.	Przetarg.
Для Sietroreckiego . . . . .	6 10
— Нарвского . . . . .	6 10
— Helsingforskiego . . . . .	6 10
— Алаудского . . . . .	6 10
— Nejszlotskiego . . . . .	8 13
— Лопухинского . . . . .	8 13



## СЕНТЯБРЯ.

Торхъ. Переторжка.

— Архангельскаго . . . . .	4	9
— Брянскаго . . . . .	4	9
ОКТАБРЯ.		
— Мяскаго . . . . .	2	6
— Виленскаго . . . . .	2	6
— Могилевскаго . . . . .	4	9
— Бобруйскаго . . . . .	4	9
— Меджибожскаго . . . . .	3	7
— Бѣлосерскаго . . . . .	3	7
— Тираспольскаго . . . . .	5	9
— Измаилскаго . . . . .	5	9
— Кшииневскаго . . . . .	5	9
— Анапскаго . . . . .	6	10
— Очаковскаго полугоспиталя . . . . .	6	10
— Таганрогскаго . . . . .	6	10
Новороссійскаго военнаго поселенія.		
— Новоархангельскаго 6 Округа . . . . .	5	9
— Елисаветградскаго 8 Округа . . . . .	5	9
Округовъ украинскаго военнаго поселенія.		
— Новокатеринославскаго N 1. . . . .	7	11
— Кременскаго . . . . . N 2. . . . .	7	11
— Новоархангельскаго . . . . . N 3. . . . .	7	11
— Новоникольскаго . . . . . N 4. . . . .	7	11
— Новобѣлгородскаго . . . . . N 5. . . . .	9	13
— Чугуевскаго . . . . . N 6. . . . .	9	13
— Борисоглѣбскаго . . . . . N 7. . . . .	9	13
— Новосерпуховскаго . . . . . N 8 . . . . .	9	13
— Казаискаго, съ отдѣленіемъ при пороховомъ заводѣ . . . . .	10	14
— Сіумсиможайскаго . . . . .	10	14
— Верхнеуральскаго . . . . .	10	14

## СЕНТЯБРЯ.

— Георгіевскаго . . . . .	5	9
— Пятигорскаго . . . . .	5	9
— Владикавказскаго . . . . .	5	9
— Ардонскаго . . . . .	6	11
— Екатериноградскаго . . . . .	6	11
— Кизлярскаго . . . . .	6	11
— Моздокскаго . . . . .	7	11
— Фонагорійскаго . . . . .	7	11
— Усть-Лабинскаго . . . . .	7	11
— Ставропольскаго . . . . .	9	13
— Темновольскаго . . . . .	9	13
— Махашевскаго . . . . .	9	13
— Абиинскаго . . . . .	11	15
— Екатеринодарскаго . . . . .	11	15
— Варениковскаго . . . . .	11	15
— Александровскаго . . . . .	12	16
— Находящагося въ Георгіи- Афиинскомъ укрѣпленіи . . . . .	12	16

## У С Л О В І Я

на поставку припасовъ и матеріаловъ,  
для продовольствія и содержанія ихъ  
въ военныхъ госпиталяхъ.

## I.

*Предметъ подряда и количества ихъ.*

Подрядчикъ обязанъ ставить для продовольствія и содержанія войскъ вообще больныхъ въ госпиталь, какого бы они званія и вѣдомства ни были, съестные и питьевые припасы, матеріалы и вещества для аптеки, слѣдующихъ качествъ:

## 1-й разрядъ.

Муку пшеничную не крупчатую, но самую лучшую 1-го сорта, не затхлую, не горькую, сыпучую и безъ песку, или, вмѣсто муки, булки изъ муки означеннаго качества бѣлыя, рыхлыя, вкусныя, не только не кислыя, но и не кисловатыя. Каждая булка должна быть вѣсомъ въ одинъ фунтъ.

Крупы овсяныя и ячмыя продѣланыя безъ черноты; смольскія, перловые, пшеничныя, сарацинское пшено, рисовыя и манныя, не затхлыя и безъ песку.

Горохъ крупный, бѣлый, чистый, сухой и безъ сору.

Муку овсяную, бѣлую 1-го сорта, сухую, не горькую, не затхлую и безъ песку.

Медъ красный бѣлогородскій, или гдѣ какой употребляется, безъ всякой примѣси и не кислый.

Муку картофельную чистую, ни съ чѣмъ не смѣшанную, не затхлую, не гнилую и безъ песку.

Патаку сахарную чистую и густую.

Соль поваренную, бѣлую, сухую, чистую, и ни съ чѣмъ не смѣшанную.

Солодъ ячмыный и ржаной, хорошо высоложенный, не затхлый, не гнилой, сухой.

Сѣмя конопляное, вѣтряное и маковое, лучшей доброты и не затхлое.

## WRZESNIA.

Targ. Przetarg.

— Archangielskiego . . . . .	4	9
— Brańskiiego . . . . .	4	9
PAZDIERNIK.		
— Mińskiiego . . . . .	2	6
— Wileńskiiego . . . . .	2	6
— Mohilewskiiego . . . . .	4	9
— Bobrujskiiego . . . . .	4	9
— Miedzybożskiiego . . . . .	3	7
— Biełozierskiiego . . . . .	3	7
— Tiraspolskiiego . . . . .	5	9
— Uzmailskiiego . . . . .	5	9
— Kiszyniewskiiego . . . . .	5	9
— Anapskiiego . . . . .	6	10
— Oczakowskiiego półszpitala . . . . .	6	10
— Taganrogskiiego . . . . .	6	10
Noworossyjskiiego Wojskowiiego osiedlenia.		
— Nowo archangielskiiego 6 Okręgu . . . . .	5	9
— Elisabetgradkowiiego 8 Okr. . . . .	5	9
Okręgow Ukrainskiiego Wojskowiiego osiedlenia.		
— Nowokaterynoslawskiiego N 1. . . . .	7	11
— Kremennego . . . . . N 2. . . . .	7	11
— Nowoarchangielskiiego . . . . . N 3. . . . .	7	11
— Nowopskowiiego . . . . . N 4. . . . .	7	11
— Nowobielgorodzkiiego . . . . . N 5. . . . .	9	13
— Czugujewskiiego . . . . . N 6. . . . .	9	13
— Borisohlebkiiego . . . . . N 7. . . . .	9	13
— Nowosierpuchowskiiego . . . . . N 8. . . . .	9	13
— Kazańskiiego, z oddziałem prochowni . . . . .	10	14
— Siumsimozajskiiego . . . . .	10	14
— Wierchnieuralskiiego . . . . .	5	9

## WRZESNIA.

— Georgiewskiiego . . . . .	5	9
— Piatigorskiiego . . . . .	5	9
— Władykawkazskiiego . . . . .	5	9
— Argonskiiego . . . . .	6	11
— Ekaterynogradzskiiego . . . . .	6	11
— Kizlarskiiego . . . . .	6	11
— Mozdokskiiego . . . . .	7	11
— Fonagoryjskiiego . . . . .	7	11
— Ust-Labińskiiego . . . . .	7	11
— Stawropolskiiego . . . . .	9	13
— Tiemnowskiiego . . . . .	9	13
— Machaszewskiiego . . . . .	9	13
— Aбиńskiiego . . . . .	11	15
— Ekaterynodarskiiego . . . . .	11	15
— Warenikowskiiego . . . . .	11	15
— Alexandrowskiiego . . . . .	12	16
— Znajdującego się Georgii Afińskiiej twierdzy . . . . .	12	16

## W A R U N K I

Na dostawę zapasów i materyalów, dla zaopatżenia i utrzymania ich w Szpitalach Wojskowych.

## I.

*Przedmioty podradu i ich gatunki.*

Podradczyk obowiązany dostarczać dla zaopatżenia i utrzymania wszystkich w ogólnosci chorych w Szpitalu jakiegokolwiekby oni byli stanu i wiedzy, zapasów żywności i napoju, materyatów i rzeczy dla Apteki następujących gatunków.

## 1 Oddział.

Małą pszenną, nie krupną; lecz jak najlepszą 1-go gatunku, nie stęchlą, nie gorzką, przesianą i bez piasku; albo zamiast maki, bułki z maki oznaczonej dobroci białe, pulchne, smaczne, nie tylko nie kwasne, lecz i nie kwaskowate. Każda bułka powinna ważyć jeden funt.

Krupy: owsiane i jęczmienne otlukiwane bez czarności; smoleńskie, perlowe, proziane kukurudzowe ryżowe i mannowe; wszystkie w ogólnosci powinny być świeże, nie surowe, nie zleżale, nie stęchłe, i bez piasku.  
Groch, bujny, biały czysty, suchy i bez śmiecia.

Małą owsianą białą, 1-go gatunku suchą nie gorzką nie stęchlą, i bez piasku

Miód ezerwony Białogorodski, lub jaki się gdzie używa, bez żadnego przymieszania i nie kwaśny

Małą kartoflaną, czystą, z niczém nie zmieszaną nie stęchlą, nie gnłą i bez piasku.

Syróp, czysty i gęsty.

Sól kuchenną, białą, suchą, czystą i z niczém nie zmieszaną.

Słód jęczmienny i żytni, dobrze wysłodzony nie stęchły, nie gnły, suchy.

Siemie konopne, lniane i makowe, najlepszego gatunku, i dobrego smaku, nie gorzkie i niestęchłe.



Ячмень чищенный сухой, и не затхлый.  
Овесь полнозерный, сухой и не затхлый.  
Отруби пшеничные, сухия и не затхлыя.

## 2-й разрядъ.

Говядину свѣжую, накаавуя битую изъ здоровой и сытой скотины, безъ зарѣзовъ и голени, не обдирая сала (\*).

Телятину и баранину, свѣжую накаавуя битую, откормленную.

Желчь бычья, чистую, хорошую.

Пузыри бычьи, большіе сухіе.

Куры битыя, свѣжія, молодыя, кормленные и не мерзлыя.

Масло зорное, т. е., конопляное, очищенное, маковое, орѣховое, деревянное, свѣжее, не прогорѣвшее, безъ всякой примѣси и не подожки.

Масло коровье, чистое, желтое, не горькое и чтобъ не пахло саломъ.

Рыбу свѣжую, окуни или другую, не слишкомъ мелкую свѣжую, хорошую,

Рыбу треску, сухую, свѣжую, не гнилую.

Сало свиное топленое, говяжье и баранье, свѣжее, не проваляное.

Сытки сухіе, не сырые безъ сору, хорошаго вкусу, буде возможность позволить Псковскіе.

## 3-й разрядъ.

Капусту бѣлую и полубилую, сію послѣднюю составленную изъ ведра бѣлой и изъ ведра сѣрой, квашенную, кислую, не промзглую, въ зимнее время не мерзлую, при рубкѣ оной не употребляя верхнихъ листовъ.

Черемшу квашенную (\*\*).

Зелень свѣжую какъ то: щавель, качавную капусту, черемшу, свекольникъ, молодую крапиву, шпинатъ, лебеду, свѣтъ веселяюю, свѣжую, безъ корней, мытую и чистую.

Лукъ зеленый, очищенный отъ сору и безъ стрѣлокъ.

Лукъ рѣпчатый, сухой и не гнилой.

Морковь коренчатую, молодую и не вялую.

Мяту немецкую, сухую и не затхлую.

Хмель сухой, свѣжий, и не затхлый.

Бураки или свеклу, хорошо выквашенную, крошеную не промзглую и не порченую.

Хрѣнь коренчатый, крупный, не лежалый, не вялый, и ядерный безъ земли.

Чеснокъ круглый и не гнилой.

Ягоды не гнилыя и не мяты, барбарисъ, виноградъ не созрѣлый, вишня, ежевику, бруснику, смородину, клюкву, черносливъ Русской.

Ягоды можжевельныя хорошия и ягоды кизило.

Малину сухую, изъ свѣжихъ и хорошихъ ягодъ.

Горчицу или сѣмя горчичное хорошее.

Гвоздику, корицу, лавровый листъ, инбирь, не гнилыя, хорошия.

Лимонъ свѣжій, сочный, не гнилыя; гдѣ же лимоновъ нѣтъ, тамъ лимонный сокъ хорошаго качества, цѣльный, безъ всякой примѣси.

Миндаль сладкій, а не горькой, хорошия не гнилой.

Чай обыкновенный маюковъ безъ всякаго неприятнаго запаха.

Перецъ черный горохатый.

Шалфей сухой безъ корней.

Картофель хорошия, не мерзлыя, не гнилой и не водянистыя.

## 4-й разрядъ.

Вино горячее полугарное должно быть узаконенной доброты изъясненной въ условіяхъ для содержанія питейныхъ сборовъ съ 1843 по 1847 годъ (\*\*\*)

(\*) Въ С. Петербургскіе и загородныя госпитали подрядчики обязаны ставить говядину съ 1 Юля до 1 Марта изъ Черкасской и Хоперской скотины, а съ 1 Марта по 1 Юля изъ Русской скотины.

(\*\*) Черемша квашенная и черемша зеленая представляется исключительно въ госпиталахъ Тифлисской Коммисіи.

(\*\*\*) Некоторые подрядчики на вино и пиво, не опредѣляя рѣшительныхъ цѣвъ, по коимъ они соглашаются принять на себя поставку оныхъ, объявляютъ, что соглашаются получать цѣвы откупныя. Между тѣмъ въ некоторыхъ мѣстахъ постоянныхъ цѣвъ на вино, а въ особенности на пиво, откупными условіями не назначается, а потому при производствѣ торговъ подобныхъ вызововъ, безъ опредѣленія рѣшительныхъ цѣвъ на вино и пиво, признаваемо не будетъ.

Ячмень, очищенный, сухой и не стѣхлы.

Овies пѣсно-зиарный, сухой и не стѣхлы.

Отрѣbie pszenne, suche i nie stęchłe.

## 2. Oddział

Mięso wołowe, świeże nazajutrz po zabiciu ze zdrowego i tuczonego bydła, bez zarznięć, bez gołeni, bez odzierania z łaju (1).

Cielęcinę i Baraninę, świeżą, nazajutrz po zabiciu, wykarmioną.

Żółte wołową, czystą, dobrą.

Pęcherze wołowe, wielkie suche.

Kury rżnięte, świeże, młode, karmne i nie mrożone.

Olój roślinny t. j. konopny oczyszczony, makowy, orzechowy, oliwy, świeże, nie zgorzkniałe, bez żadnego mieszania i bez łuzu.

Masło, czyste, żółte, nie gorzkie i żeby nie miało zapachu łaju.

Rybę, świeżą, okunie lub inną, nie zbyt drobną, świeżą dobrą.

Rybę stokfisz, suchą, świeżą, nie gnłą.

Sadło wieprzowe, przetopione, łój wołowy i barani, świeży, nie cuchnący.

Stynkę suchą, nie surową, bez brudu, dobrego smaku, jeżeli będzie można Pskowską.

## 3 Oddział.

Kapustę białą i półbiałą, tę ostatnią, zrobioną z wiadra białej i z wiadra szarej, kwaszoną, kwaśną, nie tchłą, w porze zimowej nie zmarzłą, nie używając wierzchnich liści przy jej rąbaniu.

Czosnku dzikiego niedźwiedziego, kwaszonego (2).

Zieloninę świeżą, jako to: szczaw, główek kapusty, czosnku dzikiego niedźwiedziego, liści burakowych, pokrzywę młodą, szpinaku, lebidę ogrodową, sinitkę wiosenną, świeżą bez korzeni, przemytą i czystą.

Cebulę w szczypiórach, oczyszczoną ze śmiecia i bez szczypiór nasienaych.

Cebulę rzepiastą, suchą i nie gnłą.

Marchew bujną, młodą i nie zwiędłą.

Miętę niemiecką, suchą i nie stęchłą.

Chmiel suchy świeży i nie stęchły.

Buraki lub ćwikłę, dobrze ukwaszoną, skrażaną, nie zatęchłą i niezepsutą.

Korzeń chrzastu, bujnego, nie zleżatego, nie więdłego, lecz jedrnego, oczyszczonego z ziemi.

Czosnek okrągły nie gnły.

Jagody, nie zgniłe i nie pogniecione: berberys, winogrona nie przejrzałe, wiśnie, jeżyny (maliny, brusniecy, porzeczki zwyczajne, żurawiny, śliwki ruskie).

Jagody jałowcowe, dobre, jagody kizillo.

Maliny suche, ze świeżych i dobrych jagod.

Musztardę albo siemie gorczycy dobre.

Goździki, cynamon, liście bobbowe, imbir, nie zgniłe, dobre.

Cytryny świeże, soczyste, nie zgniłe; gdzie zaś cytryn nie ma, tam sok cytrynowy dobrego gatunku, czysty bez żadnego pomieszania.

Migdały słodkie, nie gorzkie, dobre, nie zgniłe,

Herbata majkon, bez żadnego nieprzyjemnego zapachu.

Pieprz czarny, bujny.

Szałwija sucha, bez korzeni.

Kartolla dobra, nieprzemarzła, nie gnłą i nie wodnista.

## 4 Oddział.

Wódka szumowa ma być ustawą określoną dobroci, opisaną w warunkach dla utrzymywania trunkowych odkupów od 1843 do 1847 roku (3).

(1) Do St. Petersburgskich i za miastem będących Szpitalów, podraçzcy obowiązani dostarczać mięso od 1-go Lipca do 1-go Marca z bydła czerkaskiego, choperskiego a od 1-go Marca do 1-go Lipca z bydła ruskiego.

(2) Czosnek dziki niedźwiedzi kwaszony, i czosnek dziki niedźwiedzi zielony, dostarcza się wyłącznie do Szpitalów Tifliskiej Kommissji.

(3) Niektórzy podraçzcy gorzałki i piwa, nie naznaczając stałej ceny, podług której przyjmują na siebie obowiązki dostarczania takowych, oświadczają, że zgadzają się zatrzymać ceny odkupowe; gdy tym czasem w niektórych miejscach stałej ceny gorzałki a szczególnie piwa odkupowe warunki nie oznaczają; przeto podczas targów podobne oświadczenia, bez oznaczenia stanowczej ceny gorzałki i piwa, przyjmowane nie będą.



Пиво ординарное, чистое без дрождей, не окисное такого вкуса, какое Медицинскими чинама анпробовано будетъ (\*).

Квасъ изъ припасовъ уставомъ положенныхъ, не затхлый и не прокислый, хорошаго вкуса.

Дрожжи пивныя лучшей доброты.

Вино виноградное бѣлое и красное. Подъ названіемъ винограднаго вина разумѣется портвейнъ, мадера, темерифъ, хересъ, или какое либо другое французское красное или бѣлое вино, которое качествомъ своимъ должно близко подходить къ вышеозначенныхъ, наипрѣмр: слабое венгерское или греческое, гдѣ его достать удобно, а въ Бессарабіи, Крымѣ на Кавказѣ и въ Кавказскихъ провинціяхъ употреблять тамошнее мѣстное вино.

Вино малагу хорошаго вкуса.

Уксусъ винный Русскихъ заводовъ, прозрачный, крѣпкій и пріятнаго вкуса.

Уксусъ хлѣбный, безъ дрожжей, хорошо очищенный.

Збитень изъ чистаго хорошаго меду Бѣлгородскаго, или какой употребляется, варенный съ приправою специй.

#### 5-й разрядъ.

Молоко коровье, свѣжее, не снятое и не прокисшее.

Яица куриныя, свѣжія и полныя.

#### 6-й разрядъ.

Сахаръ рафинадъ.

Свѣчи салныя не плавучія, не тонкія, не проволалыя; на бумажной свѣтильнѣ.

Мыло вологодское, или какое заготовляется, не проволалое, крѣпкое и хорошее.

Такого же качества мыло дегтярное.

Бумагу N 1, 2 и 3 и всю вообще писчую, не протку, хорошую.

Бумагу картузную и оберточную хорошую.

Рецептурную, бѣлую и синюю по образцу.

Булавки мѣдныя не заржавѣвшія.

Папку картонную.

Варъ черную, хорошую.

Вѣтки березовыя для паровія больнымъ, листовыя, сухіе, а если березоваго дерева нѣтъ, доставлять вѣтки дубовыя и другихъ деревъ мѣстнаго произрастенія, также сухіе и хорошія.

Метлы березовыя, или изъ другихъ деревъ мѣстнаго произрастенія.

Воскъ желтый, чистый и хороший.

Ветошь холщевую, чистую съ малою частію рубцовъ, изъ тонкаго холста и чтобъ изъ одной можно сдѣлать корпію отъ 30 до 32 фунтовъ.

Вяный камень, хороший.

Гробы изъ сосноваго дѣсу, крышка сдѣланная съ теремкомъ и окрашенная Шведскою чернедью, если по мѣстнымъ способамъ не встрѣтятся затрудненія. Толщина досокъ для гробовъ, должна быть не менѣе одного дюйма, а величина по указанію Кваторы госпиталя.

Деготь самый чистый.

Замаску стекольную, хорошаго качества.

Известъ ожеую, бѣлую, чистую и ни съ чѣмъ не смѣшавшую.

Игли желѣзныя не заржавѣвшія.

Караджи въ простомъ деревѣ, хорошія.

Крахмаль бѣлый лучший.

Купоросъ чистый, безъ сору, хороший.

Клеенку черную, двухстороннюю, по образцу на равантухъ, для постылки подъ трудно-больныхъ.

Клей мездриный хороший.

Конскій волосъ, чистый, варенный безъ всякой примѣси.

Лайку бѣлую хорошую.

Лубя квадратно-аршинныя, хорошія.

Мѣлъ бѣлый, плавленый, хорошо очищенный.

Мозжевелникъ пучками, хороший.

Перья писчія изъ старыхъ гусей, не колотыя, не вареныя, хорошія.

Поташъ лучший.

Порошки курительныя (\*\*)

Песокъ безъ примѣси земли и глины не слишкомъ крупный и не мелкій, а средній.

Плошки съ саломъ для иллюминацій.

Пиявцы живыя, лучшаго сорту, не бывшія въ употребленіи, не слишкомъ малыя имбюція на

Пиво ординарное, чистое, безъ дрождей, не сквашеное, такого вкуса, какое Медицинскими чинама анпробовано будетъ (\*).

Квасъ изъ матеріаловъ Уставомъ przepisanych, не стѣхлый не przekwasniały, добраго смаку.

Дрожже пивне najlepszego gatunku.

Вино з winogron, бѣле і ечервоне. Подъ назвискіемъ вина з winogron, rozumieją się; portweju, mader, teveryf, xeres lub jakiegokolwiek inne francuzkie ezerwone lub бѣле вино, które w dobroci swęj zbliżać się powinno, do wyżej wymienionych; наприклад: слабе вѣгггерске луб грецке, гдѣ го не трудно можна достаць, в Bessarabji zaś Кримиѣ, на Кавказі і в провинціяхъ Кавказскихъ, używać татечне мѣстное вино.

Вино малага добраго смаку.

Оцет винный, фабрикъ Россійскихъ i czysty, mocny, i przyjemnego смаку.

Оцет збожовый, безъ дрождей, добре oczyszczony

Dekokt z czystego добраго мiodu Бѣлгородскаго; луб jaki się używa gotowany z dodaniem specjesu.

#### 5. Oddział.

Mleko krowie, świeże не zbierane і не przekwasniałe.

Jaja kurze, świeże і pełne.

#### 6. Oddział.

Cukier rafinowany.

Świecie łojowe не płynące, не cienkie, не cuchnące на knocie bawelnianym.

Mydło wołogodzkie, луб jakie się robi, не cuchnące, twarde і dobre.

Takieje dobroci mydło dziegiowe.

Papieru, N- 1, 2 і 3, і wszystkich gatunków w ogólności do pisania, не przebiegającego, добраго.

Papieru на tektury і do obijania, добраго.

Receptowego бѣлаго і синего, подług wzoru.

Szpilki mosiężne, не zardzewiałe.

Tektura ładunkowa.

Smole czarna, добра.

Wieniki hrzozowe do łączni chorym, liściste, suche, а jeżeli nie ma drzewa brzozowego, dostarczać wieniki dębowe і innych drzew miejscowych, также suche і dobre.

Miotły brzozowe луб z innych drzew miejscowych.

Wosk żółty, czysty і dobry.

Starzynę płócienną, czystą, z małą częścią rąbkow z płótna cienkiego, і ажебы z jej puda można zrobić szarpі od 30 do 32 funtów.

Wejsteinu добраго.

Trumny z drzewa sosnowego, wieko sklepiste і pomalowane szwedzką minją, jeżeli dla miejscowych okoliczności не zajdzie jaka trudność. Grubość deszek на trumny powinna zawierać najmniej jeden cal а długość podług wskazania Kantoru Szpitala.

Dziegieć jak najczystszy.

Kit добраго gatunku.

Wapno palone, бѣле, czyste і z niczym не zmieszane.

Igly żelazne, не zadrzewiałe.

Olówki w prostym drzewie osadzone, dobre.

Krochmal бѣлы, dobry.

Koperwas czysty, безъ śmiecia, dobry.

Ceratę czarną на obie strony, podług wzoru, на rawenduku, dla podścielania ciężko chorym.

Kleju stolarskiego добраго.

Włosy końskie czyste, wygotowane, безъ żadnego przymieszania.

Skórkę psia бѣłą, добра.

Łub kwadratowo-arszynowy, dobry.

Kredę бѣłą, splawioną, добре oczyszczoną.

Jadłowец w pęczkach, dobry.

Pióra do pisania, ze starych gęsi, не pogniczone, не gotowane, dobre.

Potaż dobry.

Proszki do kadzenia (\*\*)

Piasiek czysty, безъ ziemi і gliny, не zbyt gruby і не cienki, ale średni.

Lampy z lojem do illuminacyi.

Pijawki żywe, najlepszego gatunku, które не były w użyciu, не zupełnie małe, mające на grzbiecie sześć

(\*) Во всѣхъ госпиталяхъ Южнаго края, гдѣ отпускъ вина винограднаго больнымъ, можетъ стоять для казны дешевле пива, подражать не пиво, а виноградное вино.

(\*\*) Составъ курительныхъ порошковъ.

Можжевеловыхъ ягодъ 32 части.

Роснаго ладану . . . 1 часть.

Камкаралеовой корки 1 часть.

(\*) We wszystkich Szpitalach południowego kraju, gdzie вино może skarbowi przyjść taniej aniżeli пиво, zamawiać не пиво а вино.

(\*\*) Skład proszków do kadzenia:

Jałowcowych jagod 22 części.

Benzenu . . . 1 —

Kamokrylowej skóry 1 —



хребтъ шесть желтыхъ полосокъ, коими она отлича-  
ются отъ козскихъ и другихъ ядовитыхъ.

Сургучъ N 3 хорошій, извѣстныхъ фабрикан-  
товъ.

Сѣно луговое, сухое, не осоковатое, не гни-  
лое и безъ овершья.

Солому ржавую не гнилую и не мятую.

Стру горючую, очищенную отъ постороннихъ  
частей, которая большею частію ядовиты.

Смола частую, хорошую ни съ чѣмъ не смѣ-  
шанную.

Свѣтильню бумажную, для ночниковъ.

Сурикъ Англійскій, хорошій.

Судно строе крестьяское противу образца.

Скапидаръ хорошій.

Свѣтильню для лампъ.

Стекла ламповыя хорошія.

Табакъ листовой Русской, не гнилой, не сы-  
рой, сухой, хорошій.

Тесьму холщевую, ширинною въ палецъ, хо-  
рошую, не слишкомъ толстую и довольно прочную.

Уголья моревые, сухіе, хорошо выжженные.

Фламель Русскихъ фабрикъ лучшей доброты.

Чернила оршковые хорошія.

Орѣшки чернильные хорошіе.

Шелкъ по образцу, для шиванія бумагъ, су-  
чаный, хорошій крѣпкій.

Квасцы хорошіе.

Гвозди желѣзные 4 дюймовые, не заржавле-  
ныя.

Жестъ Англійскую, желѣзо полосовое, наша-  
тырь, мѣдь красную, мѣднѣй припай, олово Ан-  
глійское, проволоку и хлопья льняныя, хорошаго  
качества.

Тесь для гробовъ сосновый, за невѣдѣніемъ же  
сего дерева, изъ другихъ деревьевъ мѣстныхъ лѣ-  
совъ.

Краску Шведскую черядь.

Нефть.

Клецеванное сѣмя нужно для госпиталей Ти-  
флисской Коммисіи и должно быть хорошаго каче-  
ства.

Нитки къ употребленію годныя, сученыя, не  
гнилыя, крѣпкія, хорошія: бѣлыя Ростовскія, су-  
ровыя Романовскія, или какія употребляются.

Подковка госпитальныхъ лошадей, новыми под-  
ковками и старыми казенными.

#### 7-й разрядъ.

Дрова горячіе, а не сплавные, не изъ стараго  
лѣсу, не гнилыя, сухіе, колотые, безъ сучьевъ, тол-  
щиною плаха не менѣе  $1\frac{1}{2}$  вершка: однополенные,  
березовые съ ольховыми и сосновые съ еловыми,  
длиною отъ 10 до 12 вершковъ; трехполенные со-  
сновые съ еловыми, длиною отъ 8 до 10 четвертей.

Однополенные и трехполенные дрова непрѣмѣ-  
но должны быть сухіе, не гнилыя, не мокрыя и не  
трухлявыя, рубленые изъ здороваго лѣсу, и доста-  
вляемые не въ плотахъ, а на судахъ или сухопу-  
тно.

Въ стравахъ, гдѣ дровъ выше означеннаго ро-  
ду не имѣется, принимаются въ поставку дрова,  
лѣсу тамъ произрастающаго, а также топливо дру-  
гаго рода, какъ то:

Камышъ хорошій, не гнилой, сухой, не тон-  
кій и безъ куги, то есть, травы сего наименова-  
нія.

Кизякъ употребляемый въ Крыму, рѣзанный,  
сухой.

#### 8-й разрядъ.

Луженіи медвой посуды, чистымъ Англійскимъ  
оловомъ съ небольшими пощипками.

#### 9-й разрядъ.

Мытье больничнаго бѣлья, съ платою за каж-  
даго человѣка въ сутки, или поштучно.

Или же въ случаѣ надобности поставка прачекъ,  
которые должны быть, добраго поведенія,  
полагая для тридцати большыхъ по одной прачкѣ,  
съ производствомъ платы за каждую по мѣсячно, и  
съ отпускомъ для нихъ отъ казны провіанту.

Изъ упомянутыхъ званій вино горячее, пиво,  
ветошъ, соль и фуражъ, ставить подрядчику въ та-  
комъ только случаѣ, когда оныя не будутъ отпускае-  
мы въ госпиталь изъ казенныхъ магазиновъ, по цѣ-  
намъ дешевле постановленныхъ въ контрактѣ.

Всѣ припасы и матеріалы, кромѣ заготовляе-  
мыхъ съчетомъ, сдавать подрядчику въ госпиталь на  
указный Россійскій вѣсъ и мѣру; дерево же, мѣш-  
ки и кули, въ коихъ будутъ таковыя до тавляться,  
изъ вѣсноваго числа исключать, а завозимую въ го-  
спиталь съ припасами посуду, также мѣшки и ку-  
ли, по опорожненіи ихъ, не удерживая, возвращать  
подрядчику.

**Примѣчаніе.** Если булки, уксусъ, квасъ, пи-  
во и сбитель признано будетъ  
выгодѣйшимъ для казны при-  
готовлять при госпиталѣ, то под-  
рядчикъ доставляетъ взаменъ

жѣлтыхъ прѣговъ, кѣтѣми сѣ она рѣзня отъ кошскихъ и не  
ядовитыхъ

Лак N. 3 добрый, вѣдомыхъ фабрикантовъ.

Сіано łączne, suche bez osoki, nie gnije i nie z  
wierzchniej warsty stogu.

Słomę żytnią, nie gniją i nie potartą

Siarke, oczyszczoną z obcych cząstek, które powięk-  
szej części są jadowite.

Smole czystą dobrą, z niczem nie zmieszaną.

Knot bawełniany do lamp nocnych.

Miniję angielską, dobrą.

Sukno szare włociańskie podług wzoru.

Olej terpentynowy, dobry.

Knot do lamp.

Szkła do lamp dobre.

Tytuń w liściach ruski, nie gniję, nie surowy, su-  
chy, dobry.

Taśmę płócienną, szeroką na palec, dobrą, nie zbyt  
grubą i dość mocną.

Węgle odgaszone, suche, dobrze wypalone.

Flanellę rossyjskich fabryk, najlepszego gatunku.

Atrament z galasu, dobry.

Galas dobry.

Jedwab podług próby, do zszycia papierów, krę-  
cony, dobry, mocny.

Alun dobry.

Gwoździe żelazne 4 calowe, nie zardzewiałe.

Blachę angielską, żelazo sztabowe, ammoniak, miedz  
lut miedzany, cynę angielską, drot i pakule, dobrego ga-  
tunku.

Deski sosnowe na trumny, wrazie jeżeli niema te-  
go drzewa, z innego drzewa miejscowych lasów,

Farbę szwedzkiej minii.

Nafte.

Siemie szejceiku niebieskiego (entanancha coeru-  
lea) potrzebne do Szpitalow Tyfliskiej Kommissi, i po-  
winno bydz z dobrego gatunku.

Nici zdadne do użycia, kręcone nie gnije, mocne  
dobre: bielone Rostowskie, szare Romanewskie lub ja-  
kie się używają.

Ukucie szpitalnych koni: nowemi podkowami i sta-  
remi skarbowemi.

#### 7. Oddział.

Drzewo opałowe, niespławne, nie ze starego drzewa,  
nie zgniłe, suche, szczepane, bez sęków, grubości nie  
mniej jak  $1\frac{1}{2}$  wierszka; jednopalanowe brzozone z oleho-  
wemi i sosnowe z jodłowemi, długości od 10 do 12 wier-  
szkow; trzypalanowe sosnowe z jodłowemi, długości od 8  
do 10 czetwierti.

Jełnopalanowe i trzypalanowe drwa koniecznie po-  
winny bydz suche, nie zgniłe, nie zbutwiałe i nie spro-  
chniałe, rąbane z drzewa zdrowego, i dostarczane nie  
na płytach, ale statkach lub ładem.

W okolicach gdzie drzewa wyżej wspomnionego ro-  
dzaju nie ma, przyjmuje się drzewo z lasu tam rosnące-  
go, a także opałowe innego rodzaju, jako to:

Trzycne błotną dobrą, nie gniją suchą, nie cienką i  
bez kugi, t. j. trawy tego nazwania.

Kiziak używany w Krymie, rznięty, suchy.

#### 8. Oddział.

Pobielanie miedzianego naczynia, czystą angielską  
cyną z niewielkimi naprawkami.

#### 9. Oddział.

Pranie lazaretniej bielizny, za opłatą od każdej oso-  
by na dobę albo od sztuki.

Albo też w razie potrzeby, dostawy praczek, które  
bydz powinny dobrego prowadzenia się, kładąc na 30 cho-  
rych po jednej praczce, z wydaniem płacy za każdą mie-  
sięcznie, i udzielaniem dla nich ze Skarbu prowiantu.

Ze wspomnionych przedmiotów wódkę, piwo, sta-  
rzyznę, sól i furaj, podradczyk ma tylko dostarczać w ta-  
kim razie, jeżeli one nie będą wydawane do Szpitalu ze  
Skarbowych magazynów, podług cen taniej ustanowio-  
nych w kontracie.

Wszystkie zapasy i materjały prócz przygotowanych  
na liczbę, podradczyk ma oddawać do Szpitalu podług  
ustanowionej rossyjskiej wagi i miary; drzewo zaś, worki  
i kule, w których takowe będą się dostarczały, z ilości  
wagi wytracać, przywiezione zaś do Szpitalu z zapasa-  
mi naczynia, także worki i kule, po wypróżnieniu ich, nie-  
zatrzymując powracać podradcykowi.

**U w a g a.** Jeżeli bułki, ocet, kwas piwo i zbiten  
będzie uznano za dogodniejszą dla Skar-  
bu przygotowywać przy szpitalu, tedy



предметовъ сихъ въ натурѣ только являе для приготовления ихъ припасы.

2.

### Мѣсто исполненія подряда.

Подряжаемые припасы и матеріалы по договорнымъ цѣнамъ подрячикъ долженъ доставлять въ тотъ военный госпиталь, куда по договору обязался производить поставку.

3.

### Срокъ подряда

Поставка припасовъ и матеріаловъ должна производиться втеченіи одного или двухъ лѣтъ, т. е., съ 1 Января 1845 по 1 Января 1846 или съ 1 Января 1845 по 1 Января 1847 годовъ.

4.

### Пособіе отъ казны.

При заключеніи контракта, если подрячикъ пожелаетъ, можетъ быть выдано въ задатокъ до пятой части стоимости по договорнымъ цѣнамъ количества припасовъ и матеріаловъ, израсходованныхъ въ предшествовавшемъ году. Задаточныя деньги должны быть обезпечены отъ подрячика особыми залогами рубль за рубль. Такимъ же образомъ и впродолженіи подряда подрячикъ можетъ получить въ задатокъ до пятой части суммы подряда на то количество припасовъ и матеріаловъ, какое по расчисленію предшествовавшаго года можетъ оставаться въ поставкѣ. Выданныя подрячику впередъ задатки должны вычитаться втеченіи одного года, ежемесячно, по равнымъ частямъ, при каждой уплатѣ подрячику денегъ, за поставленные припасы и матеріалы и притомъ въ такой соразмѣрности, чтобы съ послѣднею уплатою кончилися и весь расчетъ въ задаточной суммѣ. По мѣрѣ удержанія задаточныхъ денегъ, будутъ освобождаться и залогъ подъ задаточныя деньги представляемые, если не будетъ въ виду явной несправности подрячика; но во всякомъ случаѣ задаточныя деньги всегда должны быть обезпечены рубль за рубль.

5.

### Продолженіе.

Не зависимо отъ выдачи задатковъ, подрячикъ, или повѣренный его, можетъ получать охранный листъ, для безпрепятственнаго изготовленія припасовъ, принятыхъ по договору въ поставку.

6.

### Продолженіе.

Въ тѣхъ госпиталяхъ, гдѣ есть способно казенное помѣщеніе, отводить оное подрячику подъ складку дровъ, капуты и прочихъ не подверженныхъ порчѣ припасовъ и матеріаловъ, не требуя отъ подрячика никакой за это платы.

7.

### Порядокъ исполненія договора со стороны подрячика и со стороны казны.

Подрячикъ обязанъ все подряженные у него, для продовольствія госпиталя, припасы и матеріалы, ставить по мѣрѣ требованія оныхъ, безъ замедленія; а потому подрячикъ долженъ имѣть у себя въ запасъ нѣкоторое количество всѣхъ припасовъ, дабы вслучаѣ умноженія въ госпиталѣ больныхъ, не сдѣлалось въ продовольствіи ни малѣйшей остановки.

Припасы и матеріалы подрячикъ, или его повѣренный, долженъ хранить на своихъ рукахъ и подъ своимъ надзоромъ, не требуя для поклажи отъ госпиталя магазиновъ, кромѣ тѣхъ припасовъ, которые, потребуются и примутся госпиталемъ на какое-либо время.

8.

### Продолженіе.

Для полученія требованій на припасы входящія въ составъ порціи и вообще на припасы, которые должны сдаваться въ госпиталь ежедневно, подрячикъ, или его повѣренный обязанъ являться въ госпиталь къ Коммиссару ежедневно, въ 8 часовъ по полудню, и назначенныя въ требованіяхъ Коммиссара припасы доставлять на другой день непременно въ 6 часовъ по утру, на свой счетъ и своими рабочими, не требуя отъ казны впередъ на поставку оныхъ денегъ, кромѣ выше условленнаго задатка. Всѣ же прочіе припасы, матеріалы и лекарственныя вещества, не нужные для ежедневнаго довольствія госпиталя, или которые могутъ быть принимаемы впередъ на нѣкоторое время, подрячикъ, обязанъ, доставлять также безъ замедленія и не далѣе какъ втеченіи трехъ дней по требованіямъ Коммиссара. Въ полученіи припасовъ Коммиссаръ даетъ расписки на самыхъ требованіяхъ.

9.

### Продолженіе.

Привозимые ежедневно подрячикомъ въ госпиталь, по требованіямъ съѣстные и питейные при-

подрядчикъ ма доставлять в заміанę tych przedmiotów w naturze, tylko potrzebne do ich przygotowania zapasy.

2.

### Miejsce wykonania podradu.

Zakontraktowane zapasy i materiały podług umówionych cen, podradczyk obowiązany dostarczać do tego wojskowego szpitalu, dokąd podług umowy obowiązany się uczynić dostawę.

3.

### Termin podradu.

Dostawa zapasów i materiałów, ma się odbyć w upływie jednego roku od 1-go Stycznia 1845 do 1-go Stycznia 1846 lub od 1-go Stycznia 1845 r. od 1-go Stycznia 1847 roku.

4.

### Pomoce od Skarbu

Przy zawarciu kontraktu, jeżeli podradczyk zechce, może mu być wydano na zadatek do piątej części wartości, podług umówionych cen ilości zapasów i materiałów, wypotrzebowanych w poprzednim roku. Zadatkowe pieniądze mają być zabezpieczone przez podradczyka osobnymi ewykcyami rubel za rubel. Takimże sposobem i w ciągu podradu, podradczyk może otrzymać na zadatek do piątej części podradowej summy na tę ilość zapasów i materiałów, jaka po wyliczeniu poprzedzającego roku może się zostawać dla dostawienia. Wydane podradczykowi z góry zadatki, mają być potrącone w biegu jednego roku, co miesiąc po równych częściach, przy każdej opłacie podradczykowi pieniędzy, za dostarczone zapasy i materiały, i przytém w takim stosunku, ażeby zrestancją opłaty kończył się i cały rozrachunek summy zadatkowej. W miarę zatrzymania zadatkowych pieniędzy, jeżeli nie będzie na uwadze widocznej nieakuratności podradczyka, lecz w każdym razie zadatkowe pieniądze powinny być zabezpieczone rubel za rubel.

5.

### Dalszy ciąg.

Niezależnie od wydania zadatków, podradczyk lub jego pełnomocnik, może otrzymać list ochronny, dla bezprzeszkodnego przygotowania zapasów, przyjętych umową na dostawę.

6.

### Dalszy ciąg.

W tych szpitalach, gdzie jest wolne skarbowe pomieszczenie, dozwolnić je podradczykowi na skład drow, kapusty i innych niepodległych zepsuciu zapasów i materiałów, nie wymagając od podradczyka żadnej za to opłaty.

7.

### Porządek wykonania umowy ze strony podradczyka i ze strony skarbu.

Podradczyk obowiązany wszystkie zakontraktowane u niego, dla opatrzenia szpitalu zapasy i materiały dostarczać w miarę zapotrzebowania onych, bez opóźnienia; a przeto podradczyk powinien mieć u siebie w zapasie pewną ilość wszystkich zapasów, ażeby wrazie powiększenia się w szpitalu chorych, nie było w zaopatrzeniu najmniejszej zwłoki. Zapasy i materiały podradczyk, lub jego pełnomocnik, powinien chować u siebie i pod swoim dozorem, nie wymagając dla złożenia od szpitalu magazynów, prócz tych zapasów, które będą zapotrzebowane i będą przyjęte przez szpital na jakikolwiek czas.

8.

### Dalszy ciąg.

Dla otrzymania zapotrzebowan na zapasy, które wchodzą do składu porcji i w ogólności na zapasy, które powinny się oddawać do szpitalu codziennie, podradczyk lub jego pełnomocnik, obowiązany jawnie się do szpitalu do Kommissarza codziennie o godzinie 8 wieczorem, i wyrażone w zapotrzebowaniach Kommissarza zapasy, dostarczać nazajutrz nieodmiennie o godzinie 5tej zrana, na swój rachunek i swoimi robotnikami, nie wymagając od skarbu z góry na ich dostawę pieniędzy, prócz wyżej umówionego zadatku. Wszystkie zaś inne zapasy, i materiały, rzeczy lekarskie, niepotrzebne do codziennego użycia szpitalu, lub które mogą być przyjętymi z góry na pewny czas podradczyk obowiązany dostarczać bez zwłoki i nie później jak w biegu trzech dni, na zapotrzebowanie Kommissarza. Po otrzymaniu zapasów, Kommissarz daje rewersa na samych zapotrzebowaniach.

9.

### Dalszy ciąg.

Przywożone codziennie przez podradczyka do szpitalu, na zapotrzebowanie, zapasy żywności i napoju, dla



пасы для порцій больнымъ, принимаются Коммиссаромъ во всякое время, кромѣ ночного, и каждое утро свидѣтельствуется, какъ въ добротѣ, и количества дежурными офицеромъ и врачомъ госпиталя. Прочія припасы и матеріалы, по приѣмѣ свидѣляются Смотрителемъ, что и означается на выдаваемой Коммиссаромъ подрядчику распискѣ подписью Смотрителя.

10.

Продолженіе.

Если въ госпиталѣ число больныхъ увеличится, то подрядчикъ обязанъ ставить все потребное количество припасовъ безостановочно, и если больныхъ будетъ находиться меньше сего числа, то подрядчикъ за то претензій не имеетъ если бы какія либо изъ принятыхъ въ поставку припасовъ, по приказанію Начальства отбракованы и въ госпиталѣ не требовались, или когда, впродолженіи контрактнаго срока, самъ госпиталь уничтожился бы. Въ семъ последнемъ случаѣ подрядчикъ долженъ возратить казны, втеченіи четырехъ мѣсяцовъ отъ упраздненія госпиталя, остающіяся за нимъ задаточныя деньги, если получить быя впередъ.

11.

Продолженіе.

Если въ добротѣ припасовъ и матеріаловъ произошла споръ между подрядчиками и Коммиссаромъ, то припасы, поставляемые ежедневно для продовольствія больныхъ, подрядчикъ обязанъ немедленно замѣнить другими лучшаго качества. Притомъ ему предоставляется право требовать чтобы припасы бракуемые Коммиссаромъ были свидѣтельствованы Общымъ Присутствіемъ госпитальной конторы. Такое свидѣтельство производитъ въ Конторѣ непременно въ тотъ же день, когда припасы и матеріалы забракованы. Подрядчику предоставляется право приносить жалобы на рѣшеніе Конторы Коммисариатской Коммисіи, въ рѣшеніи коей госпиталь состоитъ и Коммисариатскому Департаменту; но не далее какъ втеченіи осмидневнаго срока, со дня забраковки припасовъ. За умышенное притесненіе подрядчика, при исполненіи договора, обнаруженное слѣдствіемъ, виновные въ томъ чиновники предаются Военному Суду.

12.

Продолженіе.

Если на какіе-либо, изъ названныхъ по сему договору къ поставкѣ припасы, существуетъ въ мѣстѣ расположенія госпиталя акцизный, или другаго какого-либо взимованія, сборъ, то платитъ онаго подрядчикъ производитъ на собственную свой счетъ и не долженъ требовать за то отъ казны вознагражденія, кромѣ платежа за припасы по договорнымъ цѣнамъ; но если акцизы во время договора возвысятся, казна обязана доплатить ему оный.

13.

Продолженіе.

Вслучаѣ неимѣнія при госпиталѣ казенной прачешной, впередъ до устройства оной подрядчикъ долженъ производить мытье госпитальнаго бѣлья слѣдующимъ образомъ: а) бѣлье принимать отъ госпитальнаго Коммисара по-ведѣльно, счетомъ; въ приѣмѣ же давать подробныя расписки, съ означеніемъ въ нихъ, сколько и какихъ именно принято для мытья вещей. б) Принимая такимъ образомъ бѣлье, подрядчикъ долженъ мыть оное въ своей прачешной своими прачками, мыломъ, и въ своей посудѣ, и блюдая притомъ, чтобы бѣлье чесоточныхъ или одержимыхъ прилипчивыми болезнями, мылось отдѣльно отъ употребляемого въ больницахъ, неимѣющихъ прилипчивыхъ свойствъ, притомъ вымывать чисто воѣ пятна, кромѣ тѣхъ, которыя совсемъ отмыть не возможно. в) Къ обязанности подрядчика относится также починка разорваннаго бѣлья, но не иначе какъ только того, которое разорвалось по шву, или удобно можетъ быть заштопано; затѣмъ исправленіе въ бѣльѣ такихъ поврежденій, на которыя потребны вставки холста, остается на обязанности самаго госпиталя. г) Подрядчикъ, принимая бѣлье изъ госпиталя, долженъ отвезти и по вымытіи привозить къ отдачѣ на собственныхъ лошадяхъ, безъ всякой за то платы, по сдачѣ же вымытаго и исправленнаго бѣлья, долженъ получать отъ Коммисара расписку.

14.

Продолженіе.

Если при приѣмѣ Коммиссаромъ вымытаго бѣлья окажется въ вещахъ утрата или бѣлье будетъ найдено дурно вымытымъ, то подрядчикъ обязанъ утраченное бѣлье немедленно пополнить, а дурно вымытое перемыть; въ противномъ же случаѣ Коммиссаръ означаетъ все оное въ распискѣ, а Контора впоследствии, въ квитанціи Коммисіи, при уплатѣ подрядчику денегъ дѣлаетъ вычетъ за каждую утра-

порціи чорымъ, принимая się przez Kommissarza w każdym czasie, prócz nocy, każdego rana poświadczają się, jak o dobroci tak i o ilości, przez dyżurnego Lekarza i dyżurnego Oficera szpitalu, inne zapasy i materiały, po przyjęciu, poświadczają się przez dozorce, co się też wyraża na wydanym przez Kommissarza podradczykowi rewersie podpisem Dozorey.

10.

Dalszy ciąg.

Jeżeli w szpitalu liczba chorych powiększy się, tedy podradczyk obowiązany dostawić całą potrzebną ilość zapasów niezwłocznie i jeżeli chorych będzie się znajdowało mniej od tej liczby, podradczyk za to nie ma rościć pretensji. Podobnym sposobem on nie powinien mieć pretensji, jeżeliby jakiegokolwiek z przyjętych na dostawę zapasów, z Rozkazu Zwierchności, odmienily się i do szpitalu nie były potrzebne; lub jeżeliby, w ciągu kontraktowego terminu, sam szpital był skassowany. W tym ostatnim razie podradczyk obowiązany powrócić do skarbu, w ciągu czterech miesięcy od skassowania szpitalu, pozostałe u niego zadatkowe pieniądze, jeżeli otrzymał je z góry.

11.

Dalszy ciąg.

Jeżeli w dobroci zapasów i materiałów zaszedł spór między podradczykiem a Kommissarzem, tedy zapasy, dostawiane codziennie dla zaopatrzenia chorych, podradczyk obowiązany niezwłocznie zamienić na inne lepszego gatunku. Przytém zostawuje się jemu prawo domagać się, ażeby zapasy, zbrakowane przez Kommissarza, były poświadczone przez ogólny Urząd szpitalowego Kantoru. Takie poświadczenie wykonywać ma Kantor koniecznie tegoż dnia, kiedy zapasy i materiały zbrakowane, i na miejscu zawyrokować: czy mają być przyjęte od podradczyka zapasy, lub zbrakowane. Podradczykowi dozwala się zaność skargę na wyrok Kantoru: do Kommissoryackiej Kommissji, pod której wiedzą zostaje szpital i do Kommissoryackiego Departamentu: lecz nie dalej jak w biegu osmiodziennego terminu od dnia zbrakowania zapasów. Za umyślnie przyciskanie podradczyka przy wykonaniu umowy, gdy się wykaże przez śledztwo, winni w tem urzędnicy oddają się pod sąd wojenny.

12.

Dalszy ciąg.

Jeżeli na jakiegokolwiek, z wyrażonych podług tej umowy na dostawę, zapasy istnieje w miejscu pomieszczenia szpitalu akcyzny, lub innego jakiegokolwiek nazwania, pobór, tedy opłatę jego podradczyk uskutecznia własnym kosztem i nie powinien wymagać za to od skarbu wynagrodzenia, prócz opłaty za zapasy podług umówionych cen, lecz jeżeli akcyza w czasie trwania umowy podniesie się, Skarb obowiązany jemu ją dopłacić.

13.

Dalszy ciąg.

W razie jeżeli nie ma przy szpitalu skarbowej praczarni, nim się wystawi. Podradczyk powinien odbywać opranie szpitalnej bielizny, następującym sposobem: а) Bieliznę przyjmować od szpitalnego Kommissarza co tydzień, pod liczbą, na przyjęcie zaś dawać szczegółowe rewersa, z wyrażeniem w nich ile i jakie mianowicie przyjęto do prania rzeczy. б) Przyjąwszy tym sposobem bieliznę, podradczyk powinien pracować ją w swojej praczarni, swojemi praczkami, mydłem i w swoim naczyniu, uważając przytém ażeby bielizna z krostawych, lub chorych na inne zaraźliwe choroby, była praną oddzielnie od używanej w chorobach, które nie mają zaraźliwych własności; wypierać także, czysto wszystkie plamy, prócz takich, które zgoła nie mogą być wymytemi. в) Do obowiązku podradczyka należy także poprawka podartej bielizny, lecz nie inaczej jak tylko tej, która się popruła pod sewe, lub łatwo być może zacerowaną; przeto poprawa w bielinie takich uszkodzeń, na które są potrzebne wstawki płótna, należy do obowiązku samego szpitalu. г) Podradczyk przyjmując bieliznę ze szpitalu, powinien zawozić i po wymyści odwozić dla oddania na własnych koniach bez żadnej za to opłaty; po zdaniu zaś wybranej i poprawionej bielizny, powinien wziąć od Kommissarza rewers.

14.

Dalszy ciąg.

Jeżeli przy odbieraniu przez Kommissarza wypranej bielizny pokaże się w rzeczach strata, lub bielizna będzie źle wypraną; tedy podradczyk obowiązany straconą bieliznę niezwłocznie odkupić, a źle wypraną przemyć; w przeciwnym zaś razie Kommissarz zapisuje to wszystko w rewersie, a Kantor, następnie w kwietacji. Kommissarz, przy opłacie podradczykowi pieniędzy, robi potrącenie: za każdą rzecz straconą tyle, ile ona kosztuje.



желаную вещь по цѣнѣ чего она стоитъ казнить; за бѣлье же, не часто вымытое, вычитать всю цѣну за мытье къ уплатѣ слѣдующую (1).

15.

## Продолженіе.

Въ пріездѣ въ госпиталь отъ подрядчика припасовъ, матеріаловъ и лекарственныхъ веществъ, а также въ вымытомъ бѣлье, или въ поставкѣ прачекъ дается подрядчику отъ госпитальной Конторы установленная 1668 ст. X тома Св. Зак. Гражд. (изд. 1842 г.); по истеченіи каждаго мѣсяца не позже какъ чрезъ пять дней, и Контора въ то же время доносить о томъ Коммиссаріатской Коммисіи, въ вѣдѣніи коей состоитъ. Коммисіи обязава удовлетворить подрядчика слѣдующими деньгами тоже не далѣе десяти дней по предъавленіи въ ней отъ подрядчика квитанціи (2)

16.

## Опредѣленіе взаимной неустойки на случай неисполненія обязательства подрядчикомъ или казною.

За неисправность при исполненіи контракта, какъ подрядчикомъ такъ и казною, опредѣляется взаимная неустойка. Полная неустойка съ подрядчика, на случай совершенной его неисправности, полагается въ двадцать процентовъ годовой суммы, исчисленной по контрактнымъ цѣнамъ за припасы, израсходованные на продовольствіе госпиталя, въ предшествовавшемъ году. Неустойка взыскивается съ подрядчика слѣдующимъ образомъ:

а) Если подрядчикъ представить припасы на продовольствіе больныхъ не въ опредѣленной контрактномъ добротѣ и припасы, по свидѣтельству конторы госпиталя окажутся не годными къ употребленію, и подрядчикъ не замѣнить ихъ немедленно другими надлежащей доброты, или вовсе не поставитъ требованныхъ отъ него припасовъ, то по распоряженію госпитальной конторы припасы сіи покупаются немедленно, и въ тотъ же день Коммиссаромъ, не выходя впрочемъ изъ мѣсячныхъ справочныхъ цѣнъ. Поставщику предоставляется право лично находиться при таковой покупке, и показывать Коммиссару средства къ выгоднѣйшей закупкѣ припасовъ, а въ случаѣ неуваженія Коммиссаромъ указанныхъ имъ средствъ, приносить о томъ Конторѣ жалобу, съ основательными доказательствами справедливости оной. При неявкѣ поставщика для присутствія при покупке припасовъ, онъ не имѣетъ права жаловаться на дорогую покупку ихъ Коммиссаромъ. За непоставку же припасовъ купленныхъ Коммиссаромъ, вслѣдствіе его неисправности, подрядчикъ, во-первыхъ, обязанъ пополнить всю передачу, какав сдѣлана будетъ казною при покупке припасовъ по его неисправности, противъ контрактныхъ цѣнъ, а во-вторыхъ, уплатить неустойку по 10% съ рубля на сумму, коей стоили по договору невыставленные, согласно требованіямъ, и купленные казною припасы. Если же подрядчикъ передачи не исполняетъ, то устраивается отъ исполненія договора и съ него взыскивается полная неустойка въ 20% контрактной суммы, исчисленной по предшествовавшему году.

(1) Когда при госпиталѣ находится казенная прачешная и мытье бѣлья, для сбереженія выгодъ казны, должно производиться при госпиталѣ хозяйственнымъ способомъ, въ такомъ случаѣ цѣны на торгахъ за мытье бѣлья отъ желающихъ вступить въ подряды не отбираются. Взимая сего участвующіе въ торгахъ, объявляютъ цѣны на поставку въ госпиталь прачекъ и вужныхъ для мытья бѣлья припасовъ, какъ то: мыла, поташу и прочаго, соответственно сему вышенрописаннымъ 13 и 14 статьи условій, замѣняются слѣдующею: для мытья госпитального бѣлья подрядчикъ долженъ ставить прачекъ добраго поведенія, полагая на основаніи госпитального устава, на каждыхъ тридцать больныхъ одну прачку.

(2) При заключеніи договоровъ на продовольствіе госпиталей, отстоящихъ отъ Коммисіи въ дальнемъ разстояніи, допускается слѣдующее условіе. По отдаленности госпиталя отъ Коммисіи, и происходящей отъ того значительной потери времени на пересылку въ Коммисію отъ подрядчика квитанціи, а отъ госпитальной Конторы рапортовъ, выдавать подрядчику, или его повѣренному, за поставленные припасы въ число причитающейся ему полной уплаты за каждый мѣсяць, половинную часть изъ госпитальной Конторы не далѣе 10 числа по истеченіи мѣсяца, а остальную половину изъ Коммисіи или госпитальной Конторы по повѣркѣ Коммисіею квитанціи. Выдачу въ такомъ порядкѣ денегъ производить если подрядчикъ о томъ будетъ просить.

товала скарбови; за бѣлизну за не чисто вырану, wytręca całą cenę za pranie do opłaty należąc. (1)

15.

## Dalszy ciąg.

Z przyjęcia do szpitalu od podradczyka zapasów i materiałów lekarskich, a także po wypraniu, białizny, lub po dostawie praczek, daje się podradczykowi od szpitalnej Kantoru przepisana 1284 ar. 10 T. Pol. Praw kwietacya, po upływie każdego miesiąca, nie później jak w pięć dni. Kantor w tymże czasie donosi o tém Kommissoryackiej Kommissyi w której wieczy szpital znajduje się. Kommissya obowiązana opłacać podradczykowi należne pieniądze także nie dalj, jak w dziesięć dni po okazaniu w niej przez podradczyka kwietacyi. (2)

16.

## Oznaczenie wzajemnego niedotrzymania w razie nie wykonania zobowiązania się przez podradczyka lub przez Skarb.

Za nieakuratność w wykonaniu kontraktu, jak przez podradczyka, tak i przez Skarb, oznacza się wzajemne niedotrzymanie. Za zupełne niedotrzymanie od podradczyka, na przypadek zupełnej jego nieakuratności, bierze się dwadzieścia procentów rocznej summy, wyliczonej podług cen kontraktowych, za zapasy wyexpensowane na zaopatrzenie szpitalu w poprzedzającym roku. Nietrzymanie uzyskuje się od podradczyka następującym sposobem:

a) Jeżeli podradczyk dostawi zapasy na zaopatrzenie chorych nie podług wyrażonej w kontrakcie dobroci, i zapasy po zaświadczeniu Kantoru szpitalu, okaza się nie zdaniem do użycia, i podradczyk nie zamieni je rychtło na inne należytej dobroci albo zgoła nie dostawi porzbowanych od niego zapasów; tedy, z rozporządzenia szpitalnego Kantoru, zapasy te zakupują się niezwłocznie, i tego samego dnia przez Kommissarza, nie odstępując jednak z resztą od miejscowych sprawkowych cen. Dostarczającemu zostawuje się wolność osobiście znajdować się przy takowej kupce, i podawać Kommissarzowi środki do korzystniejszego zakupienia zapasów, wrznie nie dawania uwagi przez Kommissarza na podawane przezń środki, podaje o tém do Kantoru skargę, z gruntownymi dowodami o jej słuszności. W razie niejawnienia się dostarczającego dla obecności przy kupce zapasów, on nie ma prawa skarżyć się na drogie ich kupienie przez Kommissarza. Za niedostawienie zaś zapasów kupionych przez Kommissarza, w skutek jego nieakuratności, podradczyk naprzód ma zwrócić całą przewyżkę, jaka skarb będzie zrobiona przy zakupieniu zapasów z przyczyny jego nieakuratności, nad ceny kontraktowe, a powtóre zapłacić za niedotrzymanie 10% od rubla, od summy jaką kosztowały podług umowy nie dostawione; stosownie do zapotrzebowania, a kupione przez skarb zapasy. Jeżeli zaś podradczyk przewyżki nie zwróci, tedy uchyla się od wypelnienia umowy i uzyskuje się od niego zupełne niedotrzymanie 20% kontraktowej summy, wyliczonej podług poprzedzającego roku.

(1) Kiedy przy szpitalu znajduje się skarbowa praczarnia, i pranie białizny, dla zachowania korzyści skarbu, należy odbywać przy szpitalu gospodarskim sposobem, w takim razie ceny na targach za opranie białizny, od życzących podjąć się podradu, nie odbierają się. Wzamiang tego uczęszczający w targach, objawiają ceny na dostawę do szpitalu praczek i potrzebnych do prania białizny zapasów, jakoto: mydła, potażu i t. d.; stosownie do tego, wyżej opisane 13 i 14 Artykuły warunków, zamieniają się następującym: „Dla prania szpitalnej białizny, podradczyk powinien dostarczyć praczek dobrogo „prowadzenia się, licząc na osnowie szpitalnych „ustaw na każde trzydzieście chorych jedną praczkę.“

(2) Przy zawarciu umów na zaopatrzenie szpitalów, będących od Kommissyi w znacznej odległości, dozwala się następujący warunek: dla odległości szpitalu od Kommissyi, i wypływającej ztąd znacznej straty czasu na przesyłkę do Kommissyi od podradczyka kwietacyi, a od szpitalnego kantoru raportu, wydawać podradczykowi, lub jego plenipotentowi, za dostarczone zapasy, na razunek należnej jemu zupełniej opłaty za każdy miesiąc, pierwszą połowę ze szpitalnego Kantoru, nie później jak 10 dnia po skończonym miesiącu, a pozostałą połowę z Kommissyi lub ze szpitalnego Kantoru po sprawdzeniu przez Kommissyą kwietacyi. Wydawanie pieniędzy takim porządkiem skutecznic, jeżeli podradczyk będzie o to prosił.



б) Когда подрядчик не будет поставлять по контракту всёх вообще припасовъ, или части оныхъ впродолженіи одной недѣли, и потомъ опять будетъ возобновлять, то сверхъ исполненія передачи, какая при покупкѣ припасовъ сдѣлана будетъ противъ контрактныхъ цѣнъ, взыскивается съ него неустойки въ 2% изъ суммы, чего будутъ стоить не выставленные припасы по контрактнымъ цѣнамъ. При не пополненіи же передачи поступается съ нимъ на основаніи 1 пункта сей статьи.

в) Когда со стороны подрядчика прекращена будетъ поставка припасовъ втеченіи цѣлаго мѣсяца, то неисправный подрядчикъ вовсе удаляется отъ обязанности и платитъ казѣ полную неустойку въ 20% подрядной суммы, исчисленной по предшествовавшему году.

г) Если подрядчикъ троекратно поставитъ припасы, ежедневно для большихъ требующіеся, дурнаго качества, то таковыя припасы могутъ быть заготовляемы, впродолженіи контрактнаго срока, на его счетъ, у другихъ лицъ, и онъ не въ правѣ имѣть за сіе какую-либо къ казѣ претензію.

## 17.

## Продолженіе.

Казна, со своей стороны, обязывается платить неустойку въ слѣдующихъ случаяхъ:

а) Если подрядчикъ, заключивъ контрактъ и представивъ законныя залоговъ подъ задаточныя деньги, не получить задатковъ втеченіи 2 недѣль со дня представленія залоговъ, то за первый слѣдующій затѣмъ двѣ недѣли получаетъ въ неустойку половину процента на ту сумму, которая не была ему выдана своевременно, а по истеченіи сихъ двухъ недѣль, за слѣдующій затѣмъ мѣсяць, полный процентъ.

Впрочемъ, подрядчикъ, по утвержденію за нимъ подряда, обязанъ немедленно объявить откуда желаетъ онъ получить задаточныя деньги; если задатковъ при заключеніи контракта не получаетъ, то намѣренъ ли получить оныя впоследствии, и въ такомъ случаѣ къ какому сроку и куда представить залоговъ, дабы сообразно тому Департаментъ Коммисаріатскій могъ заблаговременно назначить деньги.

б) Если за поставленные въ госпиталь припасы казна промедлитъ выдачу подрядчику денегъ, болѣе десяти дней, по представленіи въ Коммисію квартанціи, то за первый мѣсяць, по истеченіи десяти дней, платитъ подрядчику неустойку однаго процента, а за второй и послѣдующіе затѣмъ мѣсяцы по два процента въ мѣсяць, съ невыданной подрядчику своевременно суммы. Неустойка разчитывается по числу просроченныхъ дней, считая мѣсяць въ 30 дней.

## 18.

## Обезпеченіе неустойки.

На случай неисправности, подрядчикъ обязанъ обезпечить неустойку узаконенными залогоми, которые равнялись бы 20%, предварительно исчисленной годовой по сему подряду суммы.

Залоговъ сѣи не освобождаются до совершеннаго исполненія обязательства.

## 19.

## Взысканіе за бумагу на контрактъ и гильдейскія повинности.

Контрактъ на продовольствіе госпиталя, по неизвѣстности суммы, какая втеченіи подрядаго срока должна израсходоваться, писать на бумагѣ въ девяносто копѣекъ серебромъ листъ. По совершенномъ выполненіи обязательства и по исчисленіи суммы, деньги за гербовую бумагу на контрактъ по суммѣ подряда, подрядчикъ обязанъ ввести наличными или таковыя вычитаются изъ слѣдующей ему за продовольствіе госпиталя суммы; также удерживаются съ подрядчика и гильдейскія повинности, если оныя по суммѣ подряда и по настоящему званію подрядчика, на основаніи существующаго о гильдіяхъ положенія прачитаться будутъ ко взысканію.

## 20.

## Святость контракта.

Контрактъ, какъ со стороны подрядчика, такъ и со стороны казны, содержать свято и не нарушимо; во всёхъ случаяхъ коихъ здѣсь не объяснено, поступать на основаніи правилъ изложенныхъ въ IV части 1 книги Свода Военныхъ Постановленій. Контрактъ на основаніи сихъ условій на гербовой бумагѣ въ девяносто копѣекъ листъ, долженъ быть заключенъ втеченіи двухъ недѣль, со дня объявленія подрядчику объ утвержденіи за нимъ подряда, и если подрядчикъ находится въ отсутствіи, то втеченіи двухъ недѣль сверхъ того времени, которое должно употребить на посылку по почтѣ ему объявленія и на обратное полученіе отъ него отзлыа. Подрядчикъ, не исполнившій сего, подвергается взысканію неустойки, на основаніи 629 статьи означенной части 1 книги Свода Военныхъ Постановленій.

б) Kiedy podradczyk nie będzie dostarczać podług kontraktu wszystki h w ogólności zapatów, albo ich części w przeciągu jednego tygodnia, a potem znów będzie ponawiał, tedy oprócz powrócenia przewyżki jaka przy kupieniu zapasów będzie zrobiona nad ceny kontraktowe, uzyskuje się od niego niedotrzymania 20% od summy, jaką taką kosztowały niedostawione zapasy podług cen kontraktowych. W razie zaś nie powrócenia przewyżki, postępuje się z nim na podstawie 1 punktu tego artykułu.

е) Kiedy ze strony podradczyka przerwana będzie dostawa zapasów w ciągu całego miesiąca, tedy nieakuratny podradczyk zupełnie uchyła się od zobowiązania się i opłaca skarbowi zupełnie niedotrzymanie 20% podradowej summy, wyliczonej podług poprzedzającego roku

д) Jeżeli podradczyk trzykrotnie dostarczy zapasów, codziennie dla chorych potrzebnych, w złym gatunku, tedy zapasy takowe mogą być przyspasabiane, na jego rachunek, przez ciąg kontraktowego terminu, u innych osób, i ten nie ma prawa żadnej rościć do skarbu pretenzji.

## 17.

## Dalszy ciąg.

Skarb ze swojej strony obowiązuje się opłacać niedotrzymanie w następujących zdarzeniach:

а) Jeżeli podradczyk po zawarciu kontraktu i po przedawieniu prawnych ewikcyj na zadatkowe pieniądze, nie otrzyma zadatkov w biegu dwóch tygodni od dnia złożenia ewikcyj, tedy za pierwsze następujące potem dwa tygodnie otrzymuje za niedotrzymanie pół procentu od tej summy, która nie była jemu wydana w swoim czasie, a po upływie tych dwóch tygodni za następujący potem miesiąc cały procent.

Wreszcie podradczyk, po utwierdzeniu przy nim podradu, obowiązany niezwłocznie oświadczyć, żąd czy sobie otrzymać zadatkowe pieniądze; jeżeli zadatkov przy zawarciu kontraktu nie bierze, tedy cały ma zamiar brać je w później zym czasie, i w takim razie na jaki termin i gdzie złoży ewikcie, ażeby stosownie do tego Departament Kommissoryacki mógł wcześniej naznaczyć pieniądze.

б) Jeśli za dostawione do szpitalu zapasy, skarb opóźni wypłatę podradczykowi pieniędzy więcej jak dziesięć dni, po złożeniu do Kommissji kwietacyi, tedy za pierwszy miesiąc, po upływie dziesięciu dni, opłaca podradczykowi za niedotrzymanie jeden procent, a za drugi i następujące po tém miesiącu po dwa procenta na miesiąc, od niewydanej podradczykowi w swoim czasie summy. Niedotrzymanie liczy się podług liczby uchybionych dn., licząc na miesiąc 30 dn.

## 23.

## Zabezpieczenie niedotrzymania.

Na przypadek nieakuratności, podradczyk obowiązany zabezpieczyć niedotrzymanie prawnych ewikcyjami, któreby wynosiły dwadzieścia procentów, poprzednio wyliczonej na ten podrad summy.

Ewikcje te nie uwalniają się aż do ostatecznego wypełnienia zobowiązania się.

## 19.

## Uzyskanie za papier na kontraktъ i повинности гильдyjne.

Контракт на заopatrenie szpitalu, dla niewiadomej summy, jaka w ciągu podradowego terminu ma być wydatkowaną piśc na papierze trzyrublowej wartości. Po zupełnem wykonaniu zobowiązania się i po wyliczeniu summy pieniądze za herbowy papier na kontraktъ podług summy podradu, podradczyk obowiązany wnieść gotówką, lub takowe wytrącają się z należnej summy, takim sposobem zatrzymują się od podradczyka i powinności gildy, jeżeli onъ, podług summy podradu i podług obecnego stanu podradczyka, na podstawie istaіujące o gildyach ustawy, należć będą do uzyskania.

## 20.

## Świętość Kontraktu.

Контракт, такъ ze strony podradczyka, jako i ze strony Skarba, zachowywać święcie i nieykałnic; we wszystkichъ zaś zdarzeniach, których tu nie opisano, postępować na podstawie prawideł, objętychъ w IV. części 1. księgi zbioru Praw Wojennychъ. Kontraktъ na podstawie tychъ warunków, na herbowym papierze trzyrublowej wartości, powinien być zawarty w ciągu dwóch tygodni od dnia oświadczenia podradczykowi o utwierdzeniu przy nimъ podradu. i jeżeli podradczyk nie jest obecnym, tedy w ciągu dwóch tygodni, po tym czasie, jakiego potrzeba użyć na przesyłkę pocztą jemu oświadczenia i na otrzymanie na powrót od niego odpowiedzi. Podradczyk, który nie wykona tego, podlega uzyskaniu niedotrzymania na podstawie artykułu 629 pomiennej Księgi Zbioru Praw Wojennychъ.



*Расчетъ въ подрядѣ.*

По окончаніи подряда, выдается подрядчику отъ Коммисаріатской Коммисіи копія съ расчета по сему подряду. Подрядчикъ обязанъ не далѣе шести недѣль подписать на расчетъ свое согласіе или неудовольствіе. По истеченіи срока, ни какія возраженія на расчетъ не принимаются.

22.

*Право передачи подряда другому лицу.*

Если подрядчикъ пожелаетъ принятую имъ на себя поставку припасовъ и прочаго, передать всю, или часть другимъ, то сіе ему дозволяется по усмотрѣнію Коммисаріатскаго Департамента; но съ тѣмъ, чтобы тотъ, кому передача сдѣлана будетъ, принявъ на себя полную по контракту ответственность представивъ притомъ доказательство на право вступленія въ казенныя подряды, а также достаточныя и благонадѣжныя въ обезпеченіе неустойки подряду залого; равно не воспрещается ему принять кого либо къ себѣ въ товарищество, на такомъ же основаніи. Впрочемъ, подрядчикъ не долженъ имѣть ни какой претензіи, если Департаментъ, по какимъ либо причинамъ, не утвердитъ передачи, принятой имъ на себя обязанности другому лицу.

За отсутствіемъ Генераль Комиссара, Управляющій Департаментомъ, Полковникъ Бахтинъ.

(326)

2. Волынская Палата Государственныхъ Имуществъ объявляетъ, что имѣемый поступить отъ Карла Гулевича капиталъ двѣ тысячи р. сер. предлагается къ отдачѣ въ ссуду на существующихъ о фундушевыхъ капиталахъ правилахъ, изъ платежа по шести процентовъ; а потому желающіе взять поименный капиталъ въ ссуду, имѣютъ явиться въ сію Палату Государственныхъ Имуществъ на 1 число будущаго Іюля мѣсяца.

Совѣтникъ Булановъ. (328)

2. Ошмянскій Уѣздный Предводитель Дворянства объявляетъ, что Дворянка здѣшняго Уѣзда Фридриха Шукановска, отправляется за границу Царства Прусскаго въ Г. Кенигсбергъ, со срокомъ на шесть мѣсяцевъ.

Ошмянскій Уѣздный Предводитель Дворянства І. Сулистровскій. (329)

3. Вилевская Дворянская Опеканія сямъ объявляетъ, что въ оной 18 и 21 числа будущаго Іюля мѣсяца производятся будутъ торги, на продажу имѣнія Батанова, Вилевскаго Уѣзда состоящаго, заключающаго въ себѣ 52 души мужеска пола къ малолѣтнему Князю Степану Антоновичу Гедройцю принадлежащее; по сему желающіе участвовать въ таковыхъ торгахъ, благоволятъ пребыть въ назначенныя сроки въ Опеканію, гдѣ предсловныя кондиціи, Инвентарное описаніе, ревизская сказка и геометрическое описаніе предъявлены будутъ. — Іюня 12 дня 1844 года.

Предводитель Дворянства и Кавалеръ Цѣхановъцкій.

Письмоводитель Маржевичъ. (325)

3. Императорскаго Воспитательнаго Дома отъ Санктпетербургскаго Опекунскаго Совѣта сямъ объявляетъ, что въ ономъ будетъ продаваться съ аукціоннаго торга заложное и просроченное имѣніе Помѣщицы Анны Феликсовны Шпилевской, Могилевской Губерніи, Черяковского Уѣзда въ селѣ Бѣлицъ 123, деревняхъ: Слободкѣ 43, Пешковкѣ 117, Смыковкѣ 13, Черной Соснѣ 44 и Даленцѣ 25, всего 365 душъ мужеска пола, писанныхъ по 8 ревизіи, съ рожденными послѣ оной дѣтьми, со всею принадлежащею къ нимъ землею и всякимъ строевіемъ равно съ переводомъ, долга Совѣта, кто пожелаетъ по старому свидѣтельству на правилахъ Сохранной казны на 26 или на 37 лѣтъ; — для чего назначенъ торгъ 5 и переторжка 7 числа Сентября сего 1844 года.

Желающіе купить означенное имѣніе, могутъ явиться въ Опекунскій Совѣтъ показаннаго числа въ присутственное время видѣть въ ономъ продаваемому имѣнію опись, условіе продажи и форму купчей крѣпости.

Экспедиторъ Ивановъ.

Помощникъ Экспедитора Юркевичъ.

(323)

3. Императорскаго Воспитательнаго Дома отъ Санктпетербургскаго Опекунскаго Совѣта сямъ объявляетъ, что въ ономъ будетъ продаваться съ аукціоннаго торга заложное и просроченное недвижимое имѣніе Поручика Станислава Иваковича Комара, Могилевской Губерніи Климовицкаго Уѣзда, въ мѣстечкѣ Лозовицы 28, и деревняхъ: Уздѣвичъ 80, Озерцахъ 50, Поляхъ 28 и Замоницѣ 19, и всего 205 душъ мужеска пола писанныхъ по седьмой

*Rozrachunek w podradzie.*

По ukończeniu podradu, wydaje się podradcykowi od Kommissoryackiej Kommissyi, kopja rozrachunku tego podradu. Podradczyk obowiązany nie dalęj jak w sześć tygodni podpisać na rozrachunki swoje zgodzenie się, albo nieprzystawanie; po upływie tego terminu, żadne zarzuty na rozrachunek nie będą przyjęte.

22.

*Prawo przelewu podradu drugiej osobie.*

Jeżeli podradczyk będzie życzyć przyjętą przezeń na siebie dostawę zapasów i innych rzeczy przełać, zupełnie lub część dla drugich, tedy to się mu dozwala podług uwagi Kommissoryackiego Departamentu, lecz z zastrzeżeniem, ażeby ten, któremu prawo przelewu będzie zrobionem, przyjął na siebie zupełną podług kontraktu odpowiedzialność, złożwszy przytęm dowód na prawo brania skarbowych podradów: a takoz dostateczne i pewne dla zabezpieczenia niedotrzymania w podradzie ewikicy; również nie wzbrania się jemu przyjąć kogokolwiek do swego towarzystwa na takieże osnowie. Wreszcie podradczyk nie powinien mieć żadnej pretensyi, jeżeli Departament, dla jakichkolwiek przyczyn nie utwierdzi przelewu przyjętego przezeń na siebie zobowiązania się dla drugiej osoby.

Pod niebytność Jeneralnego Krygsk Kommissarza, Zarządzający Departamentem, Półkownik Bachlin. (326.)

2. Wołyńska Izba Dóbr Skarbowych ogłasza, że mający powrócić od Karola Hulewicza kapitała, dwa tysiące rubli srebrem, jakowy będzie do wypożyczenia na istniejących o funduszowych kapitałach prawidłach, za opłatą sześciu procentów; przeto życzący pożyczyc takowy kapitał, zechcą przybydź do tęg Izby Dóbr Skarbowych na dzień 1-go następującego Lipca.

Sowietnik Balanow. (328)

2. Marszałek Powiatu Oszmiańskiego ogłasza, że Dworzanka tutejszego Powiatu Fryderyka Szukanowska, wyjeżdza za granicę do Królestwa Pruskiego, do miasta Królewca, na pół roka.

Marszałek Powiatu Oszmiańskiego J. Sulistrowski. (329)

3. Wileńska Opiekанія niniejszém ogłasza, że w niej 18 i 21 przyszłego Lipca, będą się odbywały targi, dla przedania majątku Batanowa, położonego w Powiecie Wileńskim, zawierającego 52 dusz płci męskiej, do małoletniego Xięcia Stefana syna Antoniego Giedrojcia należący; przeto życzący uczestniczyć w tych targach, zechcą przybydź w określonych terminach do tęg Opiekанія, gdzie przedugodne warunki, inwentarz, skazki i mapy będą okazane. — Dnia 12 go Czerwea 1844 roku.

Powiatowy Marszałek i Kawaler Cieschanowiecki.

Sekretarz Markiewicz. (325)

3. S. Petersburska Rada Opiekunсza Cesarского Domu Wychowania niniejszém ogłasza, że w niej będzie się przedawał z publicznych targów dany na ewikicy i obciążony niewypłatą zaciągnionego długu w należyтым terminie majątek Obywatelki Anny córki Felixa Szpilewskiej, położony w Mohylewskiej Gubernii, w Czerykowskim Powiecie, zawierający w ksi Bielic 123, Słobodce 43, Nieszkowce 117, Smykówe 13, Czernęj Sośnie 44 i Dalenszczyne 25, w ogóle 365 dusz płci męskiej zapisanych, do 8 rewizyi, z urodzonymi potem dziećmi, ze wszystkimi należąciami do nich gruntami i wszelkiem zabudowaniem, oraz z przelewem długu do Rady należnego; jeżeli kto zechce, stosownie do uprzednio wydanego biletu na prawidłach Kassy Zachowawczej na lat 26 lub 37; w jakowym celu naznaczony targ 5 i przetarg 7 Wrzesnia ter. 1844 roku.

Życzący kupić takowy majątek, zechcą przybydź do tęg Rady Opiekunсzej w określonych terminach, gdzie też można widzieć sprzedającego się majątku inwentarz, warunki sprzedaży i formę aktu wieczystego.

Expedytor Iwanow.

Pomocnik Expedytora Jurkiewicz.

(323)

3. S. Petersburska Rada Opiekunсza Cesarского Domu Wychowania niniejszém ogłasza, że w niej będzie się przedawał z publicznych targów dany na ewikicy i obciążony niewypłatą zaciągnionego długu w należyтым terminie, majątek Porucznika Stanisława syna Jana Komara, położony w Gubernii Mohylewskiej w Powiecie Klimowickim zawierający w miasteczku Łozowicy 28 i w wioskach: Uzdzewiczach 80, Ozierech 50, Polach 28 i Zimonice 19, w ogóle

(2)



ревизии съ рожденными послѣ оной дѣтьми, со всею принадлежашею къ нимъ землею и всякимъ строе- ниемъ равно съ переводомъ, долга Совѣта, кто по- желаетъ по старому Свидѣтельству на правахъ Сохраняой Казны на 26 или 37 лѣтъ; — для чего назначенъ торгъ 19 и переторжка 21 число Сентя- ря сего 1844 года.

Желающіе купить означенное имѣніе, могутъ явиться въ Опекунскій Совѣтъ показаннаго числа въ присутственное время видѣть въ ономъ прода- ваемому имѣнію опись, условіе продажи и форму- купчей крѣпости.

Экспедиторъ Ивановъ.

Помощникъ Экспедитора Юркевичъ.  
(324)

3. Ковенская Палата Гражданскаго Суда объ- являетъ, что въ оную, при сообщеніи С Петербург- скаго Опекунскаго Совѣта отъ 17 Марта сего 1844 года за N 901, на удовлетвореніе кредиторомъ По- мѣщика Антона Храповицкаго: Малевского, Ко- ревовъ, Жолкъвичеву, наследниковъ Лекаря Рей- ковскаго, Емилию Храповицкую, Пекарскаго, Кня- говъ, Товткѣвича, Невядомскую, Свиткову Жалла, Ябловскую и Карла Войничовича, присланы надле- жащія имъ суммы, для полученія коихъ они дол- жны явиться въ сію Палату съ имѣющимися у нихъ доказательствами — Мая 19 дня 1844 года.

Засѣдатель Стунгевичъ. (281)

3. Могилевскій Приказъ Общественнаго При- зрѣнія объявляетъ, что въ ономъ будетъ продаваться имѣніе Помѣщиковъ Мартина и Елеоноры Под- березскихъ, Чериковскаго Узда въ деревняхъ: Во- родковъ, Бавекъ и Слободкѣ, Яновкѣ заложенныхъ 60, а на лицо состоящихъ 72 душъ мужеска пола крестьянъ, со всеми принадлежностями, означенны- ми въ описи и состоящими въ залогѣ, какіе-жъ на- значены будутъ сроки, объ оныхъ извѣстится осо- бо; имѣніе это оцѣнено въ 2870 рублей серебромъ.

Непрехлбный Членъ Хруцкий.

Секретарь Манцевичъ.

Въ долж. Столоначальника Стебеньковъ. (271)

#### ЧАСТНЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ.

2. Ниже подписавшася сямъ увѣдомляетъ, что по позволенію Высшаго Начальства, переноситъ Женскій Пансіонъ изъ Г. Чернигова въ Вильно, и что открываетъ овыи съ 1 Сентября т. г. Наслучай, что она не явится въ Вильно 1 Августа, про- ситъ интересованныя лица отвсаться къ родному ея брату учителю Вилев. Двор. Инст. Михаилу Ше- валю, который непременно возвратится въ Вильно въ первыхъ числахъ Августа имѣть полное пра- во заключать условія.

Каролина Гловацкая.

Печ. дозв. В. Старшій Пол. Маіоръ Юкавскій. (330)

3. Имѣю честь увѣдомить Почтеннѣйшую Пу- блику, что между прочими заграничными товара- ми, находятся выи въ Магазейнѣ моемъ, состоя- щемъ въ городѣ Вильнѣ на Стекляной улицѣ въ домѣ Г. Клячки подъ N. 61., оправныя въ новомъ серебрѣ узды для верховой ѣзды изъ ялокъ Паль- моваго дерева; желающіе таковыя купить, благо- волятъ отвсаться ко мнѣ своими отзывами, кото- рыхъ я съ благосклонною покорностію удовлетво- рять буду.

Вилевскій 3-й гильдіи купецъ

Давидъ Клячко.

Печ. дозв. Старшій Вил. Пол. Маіоръ Юкавскій. (317)

#### ЛИТЕРАТУРНОЕ УВѢДОМЛЕНІЕ.

3. А. Дворецъ Вилевскій Типографъ, имѣетъ честь увѣдомить Почтеннѣйшую Публику, что Типографія его перенесена въ домъ б. Лей- бошица Доктора, подъ N 315 при Нѣмецкой у- лицѣ, въ которую выписаны новыя буквы самыхъ красивыхъ и разнообразныхъ сортовъ; и потому проситъ тѣхъ лицъ, кои удостоивали его своимъ довѣреніемъ и сношеніями, чтобы и впредь со- сниться съ нимъ и попрежнему; овы же съ своей сто- роны ручается за исправность и умѣренную цѣну относительно печатанія бланковъ, книгъ, рега- стровъ, рукописей и пр. При чемъ увѣдомляетъ, что въ сямъ 1844 году отпечатаны въ типографіи его два сочиненія, и изъ коихъ: Записки о фран- цузкой Революціи, въ 2-мъ томахъ, цѣна за эк- земп. 1 руб. 20 коп. сер.; 2-е. Агатовъ, исто- рическій романъ Вѣлада, въ 2-хъ томахъ, цѣ- на 1 руб. 80 коп. сер. Вскорѣ выйдеть изъ печа- та сочиненіе въ двухъ томахъ, подъ заглавіемъ, Гевій Священника, цѣна за экзем. 2 рубля се- ребромъ.

Печ. дозв. Младшій Пол. Яковсовъ. (299)

205 душъ плчи мужкней, записач до сіодмѣй ревізій, з уродзонамі потѣм діецемі, зе всзшскіемі налезачемі до ннх грунтамі і всзелкіем забудованіем, ораз з прееіевем длугу до Рады налезачего, жеелі кто зечее, стосовнне до упрееднн выданого бнлету на правдллах Кассы Заховавечѣй на лат 26 луб 37; w яковым целу назначоны тарг 19 і претарг 21 Врзе- сна тер. 1844 року.

Зычачу купіч таковы маіатеку, зеччау прыбыдз до тѣй Рады Опіекунчѣй w окресеіоных термінлах, гдзе теж можа видіч преедачячего снѣ маіатку ін- вентарз, варункн преедачы і формѣ акту веечыстого.

Експедитор Івановъ.

Ромонік Експедитора Юркевичъ.

(321)

3. Ковіенска Ізба Сывнльного Садуд огласза, же прчу комунікачій S Петербургскій Рады Оіе- кунчѣй под дннем 17 Марца тер 1844 року, за N 901, прчшлано до ннѣй. на заспокоенне кредыторѣв оыва- телу Антоніого Храповічкнго: Малевскнго, Коревѣв, Зѣлкнвечевѣй. суксесором Доктора Рейковскнго, Емлнл Храповічкнѣй, Пежарскнго, Кмітов, Товткнвнчза, Невндовскнѣй, Сннкѣвѣй, Зытла, Я- блѣнскнѣй і Карла Войннлвнчза, налезаче ім суммы, дла отрчзаннн которых маіау прыбыдз до тѣй Ізбы з поснданеннмі у себнѣ документамі. — Дннн 19 Маіа 1844 року.

Assessor Стунгевичъ. (281)

3. Мохылевскій Урчад Повсзечного Опатрчненнн огласза, же w ннм бѣднне снѣ преедавал маіатеку О- бывателу Марціна, і Елеоноры Подберескнх, полозо- ны w Повечее Czerykowski, завнерачячы we всі Вородковнѣ, Bajewce і Sлѣбѣце Janowce, даных на евікнчѣ 60, а оыбенне зннждячячых снѣ 72 душ вло- счннскнх плчи мужкнѣй, зе всзшскнми прчннлежы- тѣснчнми, вымненоненнмі w інвентарзу і даненн на еві- кнчѣ; о термінн зеа таргов, оглосзѣно бѣднне оыбѣно; маіатеку теж оыеннн на 2870 рублн сребрем.

Сннглы Члѣнок Хручкн.

Секретарз Манцевнчъ.

W оыов. Начелннка стола Стебенкѣв. (271)

#### ОГЛОСЗЕННА ПРЫВАТНЕ.

2. Ннзѣй подпнсана ннннѣсзѣм огласза, же за позволеннем Вызшѣй Звырчечносн школнѣй, прее- носн пенсыѣ жеіска з Czernihowa до Wnlna і же ятам odkrywa od 1 Wrzesnia b. r. Wraznе, гдчы ннѣ мо- гла поспнечнч до Wnlna на d. 1 Augusta, прснн нте- ресованне оыбы, абы рачылы згласзач снѣ до родно- ного јѣй брата наuczычелу Wnlnѣ Dworz. Instyt. Mi- chala Chevallier, котры ннзаводнне powroci do Wnlna w пнѣрвсзых дннх Augusta, і умовы завнерач upowazniony.

Kayoli Głowacka.

Друк. позв. Starszy Wil. Pol. Major Jukawski (330)

3. Mam honor uwiadomіc Szanowną Publiczność, że pomiędzy zagranicznymi różnemi towarami dosta- лем rzecz nową, uzdy do konnej jazdy z żyłek pal- mowego drzewa, oprawne w nowe srebro; kto- by sobie życzył nabydз ich, niech łaskaw będzie za- szczydсіc mnie swoim odwiedzeniem w mojem ban- dlу na końcu szklanej ulicy w domu H. Klaczków pod N 61.

Kupiec Wileński 3 gildy

DAWID KLACZKO.

Друк. позв. Starszy Wil. Pol. Major Jukawski. (317)

#### UWIADOMIENIE LITERACKIE.

3. А. Дворецъ Друкарз Wnlnскн, ма honor zawnadowнc Szanowną publiczność, że przenosнc swoje drukarnнѣ do domu b. Lejboszycy Doktora pod N 315 przy ulicy Niemieckнѣй і sprowadzнc nowe lityry najo- zdobnнejsze w różnнх gatunkach, затем uprasza łaskawych на себнѣ оыб, абы ннѣ рачылы uchylaч дал- szыx względoв stosunkoв, jakнe dotąd mнal z nн- mн, за akuratność і mнerną cenę w drukowanнu blan- kѣw і ksнag najrzetelnнѣj zarcęza wszыskнх, котры маіау потребы drukowanнa rѣkopisѣw, rejestroв, ta- blic і t. d. — Uwnadowнc також, же w roku t. 1844 wy- szly w drukarnн двн dzнelа: z tыch 1-е Pамнят- ннѣ о REVOLUCYI FRANCUZSKнѣJ 1789 r. wszęczę јѣj w двѣch tomach cѣna exemp. r 1 k. 20 sr.; 2-гнѣ AGATѢW, ROMANS HISTORYCZNY WIELANDA w 2-чх tomach, cѣna rub. 1 k. 80 sr. — Wkrѣtce opuści prass dwѣtomowe dzнelѣ pod tytułem GENIUSZ KAPLANA, cѣna exemp. 2 r. sr. naznacza sнѣ, і takowych to dzнel moжа dostac w mieszkanнu wyzѣj powнedznanого Dworca Druka- rza.

Друк. позв. Млѣдшы Wnln. Polnem. Jakobson. (267)